

semic  
press

# BANDONEÓN

tekeningen -  
dino attanasio

tekst -  
ivan delporte

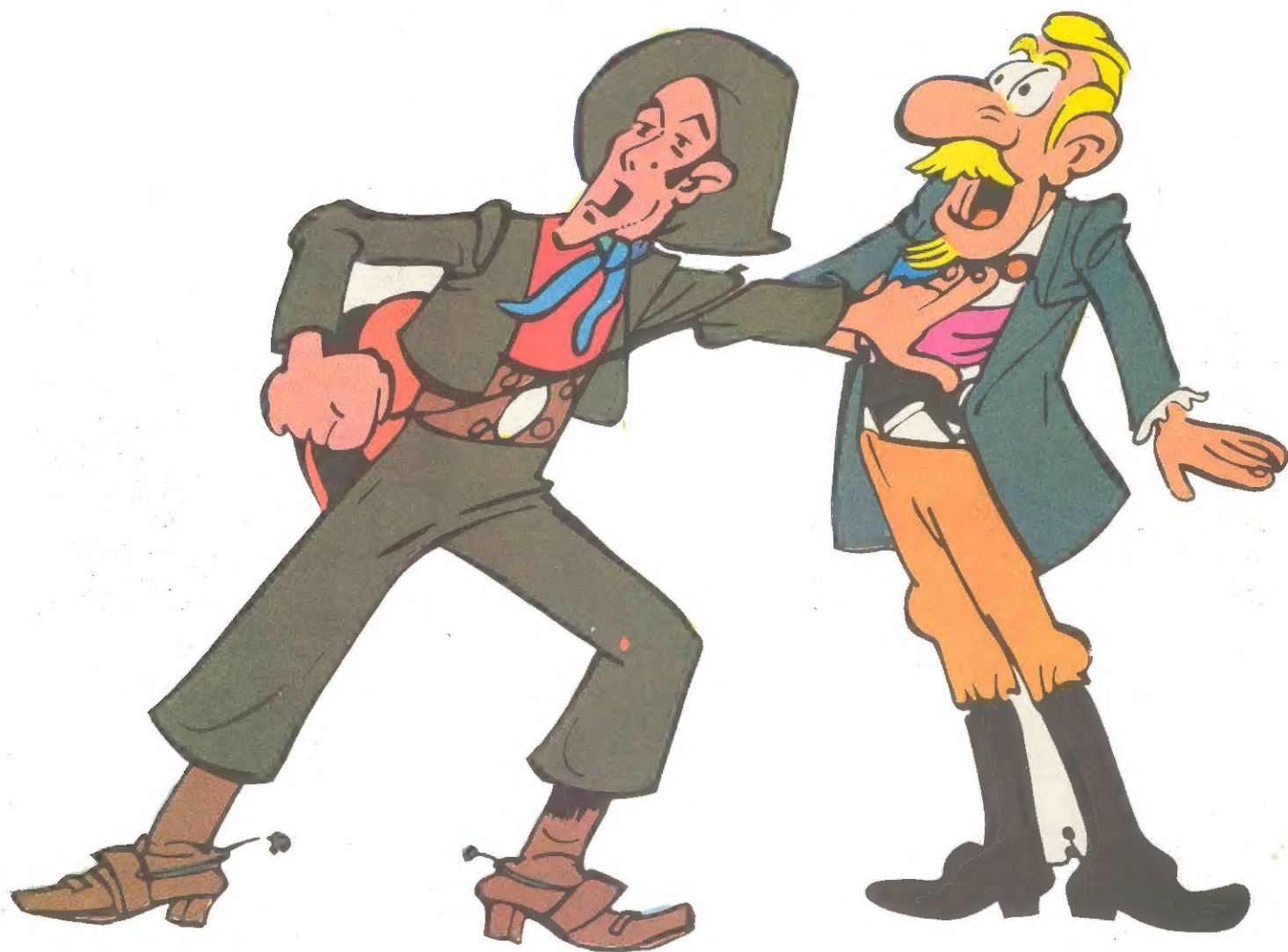
de bende  
van la cucaracha





# BANDONEÓN

de bende  
van la cucaracha



semic  
press

**semic  
press**

© Copyright Dino Attanasio

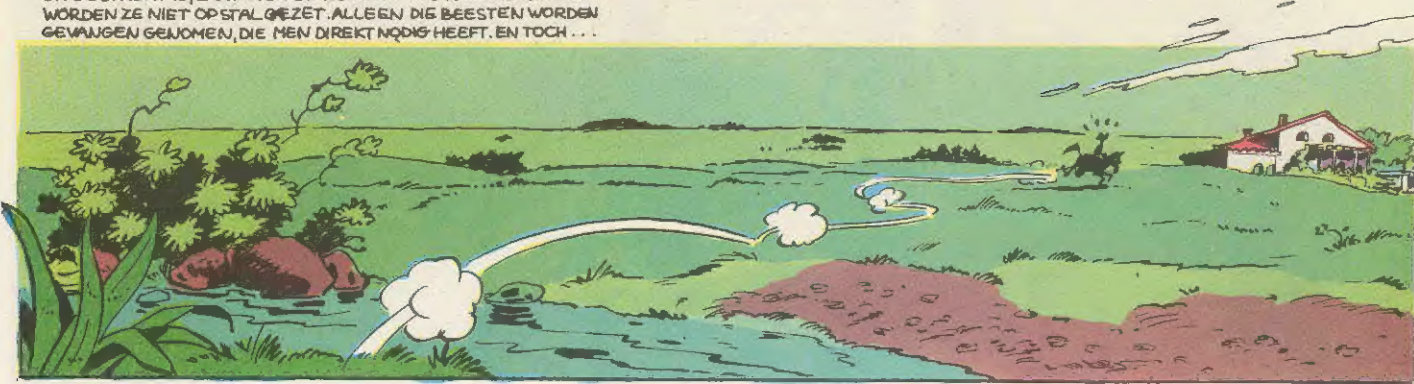
© Copyright vertaling: Semic Press

Een uitgave van Semic Intermerc B.V., Amsterdam.

Printed in Italy 1973



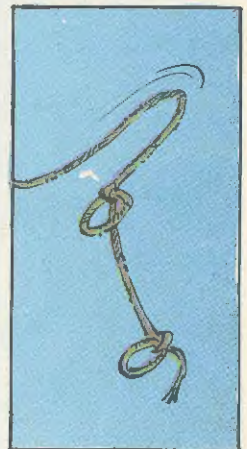
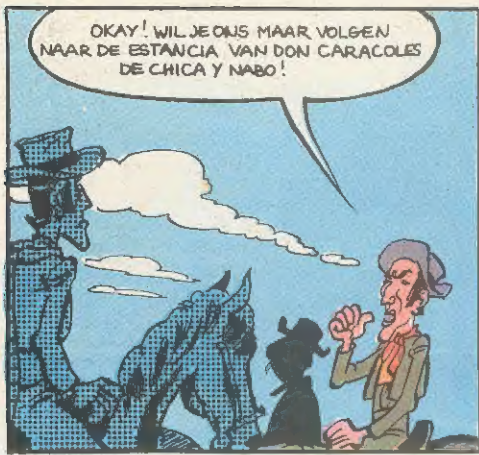
DAAR DE ARGENTIJNSE PAMPA ZEER VRUCHTBAAR EN  
UITGESTREKT IS, LAAT MEN DE KOEIEN VRIJ RONDLOPEN EN  
WORDEN ZE NIET OP STAL GEZET. ALLEEN DIE BEESTEN WORDEN  
GEVANGEN GENOMEN, DIE MEN DIREKT NODIG HEEFT. EN TOCH...















ALS DIT EEN FILM WAS EN GEEN STRIP ZOUDEN 12 TROMPETTEN, 4 TROMBONES, 20 VIOLLEN EN 2 CONTRABASSEN DE ZANGER, BEGELEID  
HEBBERN. MAAR OMDAT WE DAT EEN BEETJE OVERDREVEN VINDEN, LATEN WE JE NU SLECHTS EEN GITAAR HOREN! LUISTER GOED...

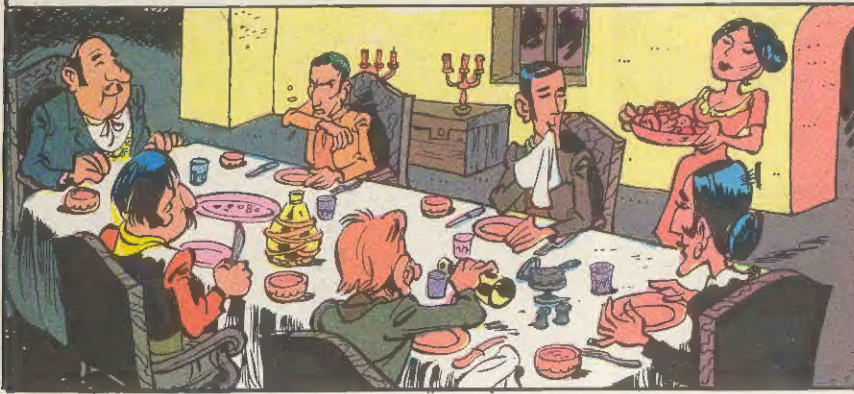








HET BESLUIT VAN BANDONEON VROUWET DON CARACOLLES OP. IEDEREEN ZIT ROND DE TAFEL EN ER HEERST EEN VROLUKE STEMMING...



IEDEREEN? EN WIE IS DIE MAN DAN DIE VANUIT DE STRUIKEN ONZE VRIENDEN BEGLUURT?



WEL, SEÑOR BANDONEON, DAT IS DAN AFGESPROKEN. VANAVOND BEGINNEN WE MET ONS ONDERZOEK.



WIJ?



JULLIE?



SEÑOR BANDONEON HEEFT EEN DAPPER PERSOON NODIG OM HEM TE HELPEN. EN DE DAPPERSTE HIER BEN IK!



MAAR, DOÑA MERCEDES...

MAAR, SCHATJE...

HET IS LEVENSGEVAARLUK IN DE PAMPA.. DENK EENS AAN DIE RONDZWERVENDE BOEVEN... ... DAAR HOOR JU ALS FATSOENLIJKE VROUW TOCH NIET THUIS!



ZEG, JE GAAT ME TOCH NIET TEGENSPREKEN HE? IK VERTREK, MIJN BESLUIT STAAT VAST!



SEÑORA, IK STEL HET ZEER OP PRUS DAT U MIJ WILT VERGEZELLEN. MAAR IK KAN NIET OP UW VOORSTEL INGAAN. DE BEWONERS VAN DEZE ESTANCIA ZULLEN ZEER VERDRIETIG ZIJN, WANNEER ZE NIET VAN UW CHARMES KUNNEN GENIETEN...



DAAR HEEFT U GE-LUK IN. IK BLUF!

ENIGE TIJD LATER VERDWINT BANDONEON IN DE NACHT...



ZUCHT..



ALS WE 'NACHTS OVER DE EINDELOZE ARGENTIJNSE PAMPA RIJDEN, WORDEN WE ONS BEWUST, DAT WE DOOR DE BESCHAVING HET CONTACT MET DE NATUUR VERLOREN HEBBEN...



WAT IS ER GEZONDER DAN EEN NACHT DOORBRENGEN OP DE LLANO'S?



BANDONEÓN ONTZAELT ZIJN VURIG ROS, DIE TROUWE MAKKER VAN DE STOICUNSE GAUCHO...



EN HET UITGELATEN PAARD RENT IN GALOP OVER DE VRUCHTBARE VLAKTE, TOT HET EERSTE OCHTENDROOD...



IK LUK WEL GEK! NOU GA IK EEN PLEKJE ZOEKEN WAAR IK EENS RUSTIG KAN MAFFEN!



NADAT HIJ EEN VUURTJE HEEFT AANGELEGD, BRENGT BANDONEÓN HET WATER VOOR EEN VERSTERKEND KORJE MATÉ AAN DE KOOK, DIE ZIJN MAALTUD VAN GEDROOGD VLEES MOET BEESPROELEN. EN ALS HET TIJD WORDT OM TE GAAN SLAPEN, ZINGT HIJ EERST NOG EEN SLAAPLIEDJE...



¡AY AY AY!  
¡AY AY AY!  
¡AY AY AY!  
¡QUE DOLOR!

EN TERWIJL DE STERREN OP HEM NEERKUKEN, VALT HIJ DAN EINDELIJK IN SLAAP...





PLOTSELING VERSTOORT EEN GALOPPEREND  
PAARD DE STILTE...

GROM

DOÑA MERCEDES!! DAT  
NOEM IK EEN VERRASSING!!

HOE GAAT HET  
MET UW ONDER-  
ZOEK, SEÑOR  
BANDONEÓN?  
U ZIET, DAT IK MIJN  
PERSENEEL GOED IN  
DE GATEN HOUD...

DAT IS VRIENDELIJK  
VAN U...

IK HEB NOG EENS NAGEDACHT OVER WAT  
U ZEI. U HEBT GELIJK, DAT ZIE ME  
ERG ZULLEN MISSEN,  
ALS IK ER NIET  
BEN...

MAAR IK HEB ER IETS OP GEVONDEN.  
IK HEB EEN LEVENSGROOT PORTRET VAN  
MEZELF ACHTERGELATEN,  
ZODAT HET FEIT DAT IK AFWEZIG  
BEN GEMAKKELIJKE DRAGEN  
ZAL ZIJN!

GAAT U NU WEER ZITTEN, SEÑOR  
BANDONEÓN. GEEF ME MAAR EEN KOPJE  
MATE EN SPEEL EEN SERENADE!

EH... HOE GRAAG IK DAT  
ZOU DOEN, DOÑA MERCEDES... HELAAS, MIJN  
LUCIFERS ZIJN OP...

OH! JULIE MAN-  
NEN VERGETEN OOK  
ALTIJD ALLES!

IK HAAL EVEN LUCIFERS. DE  
ESTANCIA IS VLAKBIJ, EN ZODRA  
IK TERUG BEN ZINGEN WE SAMEN  
EEN DUET!

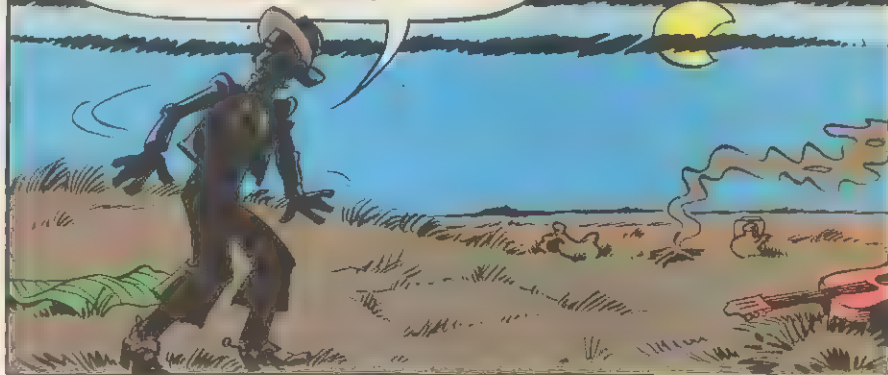
TERWIJL BANDONEÓN  
DE AMAZONE NAKIJT,  
GAAT LANGZAAM EN  
GELUIDLOOS HET LUIK  
WEER OPEN...



GEHEIMZINNIGE HANDEN PAKKEN BEGERIG BANDONEONS STUK GEROOKT VLEES



ZO, DIE IS WEG! EN NU ZORGEN DAT IK HIER WEGKOM, ANDERS ZIT IK ALDOOR MET DAT MENS OPGESCHEEPT!



M'N DEKEN... M'N ZADEL... M'N MATE... M'N GEDROOGDE VLEES...



M'N VLEES! ... DAT HAD IK TOCH HIER NEERGELEGD?!



EN ZONDER STEN KAN IK NIET WEG!

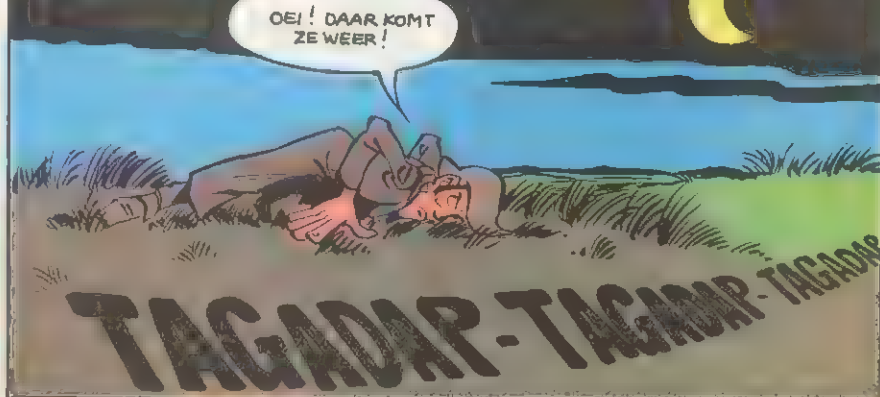


HIJ ZOEKT, OPALLES VOORBEREID, DE GROND AF NAAR HET VLEES...

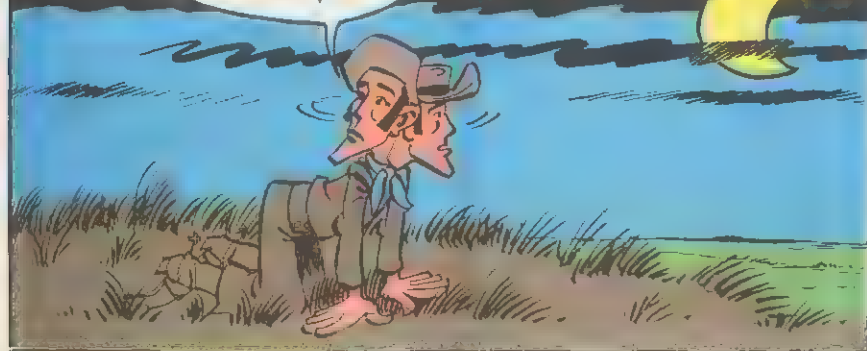
SNUF  
SNUF



OEI! DAAR KOMT ZE WEER!



WAAR MOET IK ME VERBERGEN?



EEN LUIK?







WAAR BEN IK NOU  
BELAND?



OH, IK HERKEN HET AL! DIT  
ZIJN DE ONDERAARDSE GANGEN  
VAN DE QUIQUEBÛH-INDIANEN!

DE LEGENDE VAN DE  
QUIQUEBÛH-INDIANEN  
IS EEN VAN DE ONBEKEND-  
STE EN GEHEIMZINNIGSTE  
EPISODES VAN DE AMERI-  
KAANSE GESCHIEDENIS.  
TOEN DE SPAANSE CON-  
QUISTADORES AAN WAL KWA-  
MEN, SLOEGEN DE INDIA-  
NEN, DIE DWANG-ARBEID  
Zouden moeten verrich-  
ten op de vlucht, hun  
schamele bezittingen  
MET ZICH MEE-  
DRAGEND...



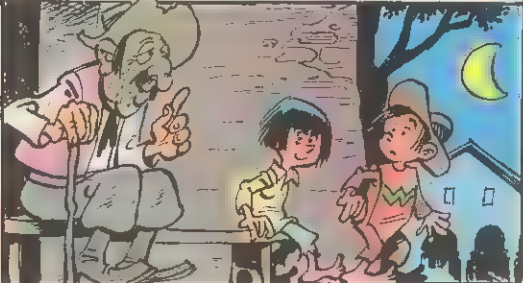
VOLGENS DE LEGENDE WERD HET OPPERHOOFD, SQUILEH-  
VINQUYEH, DOOR EEN HEILIG KONIJN, BIJ DE INANG VAN  
EEN GEHEIME GANG GEBRACHT...



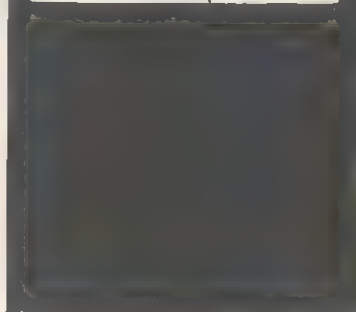
DE INDIANEN VOLGDEN HUN OPPERHOOFD, BREIDDEN DE GAN-  
GEN UIT, ZODAT ER OP DEN DUUR VERSCHIEDENE ONDER-  
AARDSE GEWELVEN ONTSTONDEN.



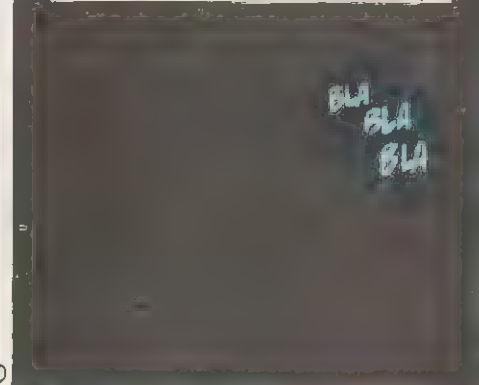
NOG ALTJD WEET MEN NIET WAT ER VAN DE  
STAM GEWORDEN IS. WIE WEET WERDEN ZE DOOR  
DE KONIJNEN OPGEGETEN! IN ELK GEVAL SPREEKT  
NIEMAND MEER OVER HEN, UITGEZONDERD EEN  
PAAR OUDE GAUCHO'S, DIE 'S AVONDS ALS ZE  
TEVEEL GEDRONKEN HEBBEN DE OUDE GE-  
SCHIEDENISSEN WEER OPRAKELEN...



DAT DE BENDE VAN LA CUCA-  
RACHA EEN TOEVLUCHT  
HEEFT GEZOCHT IN DEZE  
GANGEN IS DUS ZEER WAAR-  
SCHIJNLIJK!



HOREN WE DAAR GEEN STEMMEN?



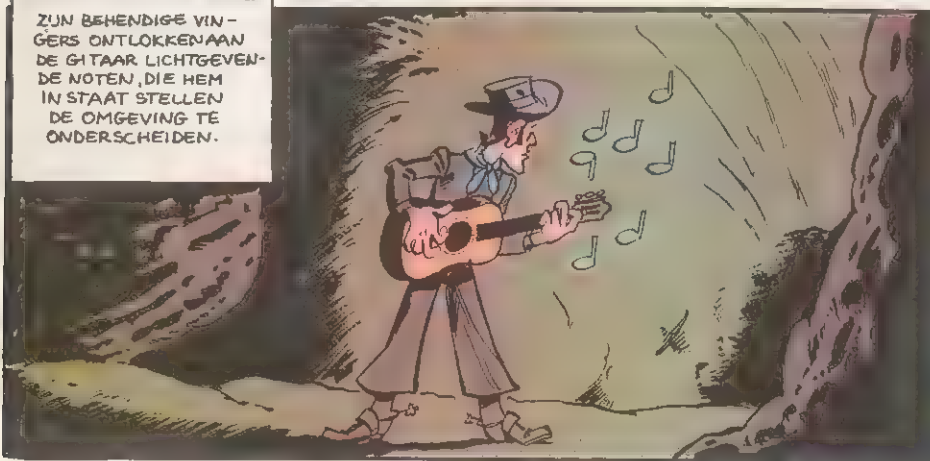


WAT IS HET HIER  
DONKER! EN IK HEB  
NIET EENS LUCIFERS

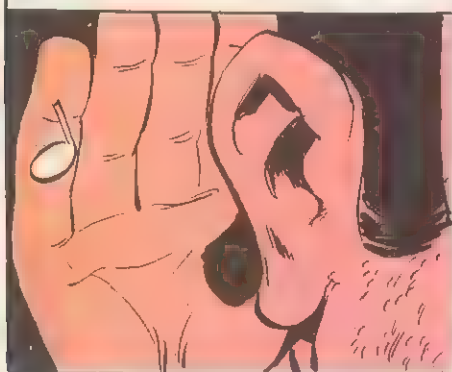
WACHT! MIJN  
GITAAR! EEN PAAR AK-  
KOORDEN EN HET IS VOOR  
ELKAAR.

BANDONEÓN IS EEN VAN DIE ZELDZAME  
MUZIKANTEN DIE OOK IN HET DUISTER  
VOLLEED HUN INSTRUMENT BESPELEN!  
KUK EENS NAAR DIE VINGERZETTING!

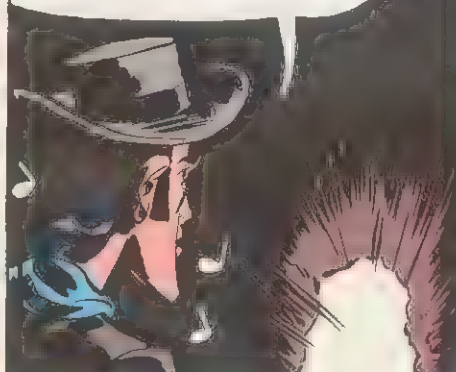
ZIJN BEHEDIGE VIN-  
GERS ONTLOKKEN AAN  
DE GITAAR LICHTGEVEN-  
DE NOTEN, DIE HEM  
IN STAAT STELLEN  
DE OMGEVING TE  
ONDSCHIEDEN.



MAAR DE MUZIEK TREKT DE AAN-  
DACHT VAN IEMAND MET EEN FUN  
GEHOOR...

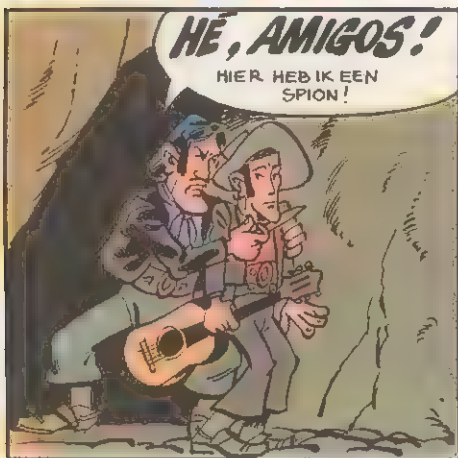


HE! IK HOOR STEMMEN. ER MOS-  
TEN HIER MENSEN ZIJN! DAAR  
ZIE IK LICHT...



EN, AMIGOS!  
KAN IK NOU BEGINNEN?





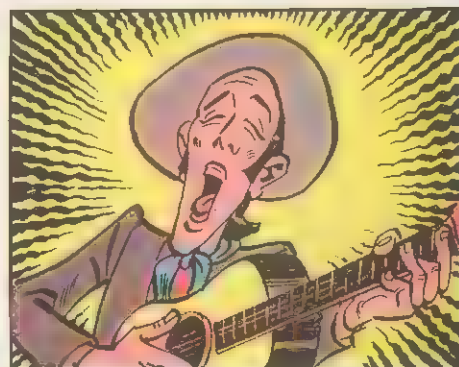
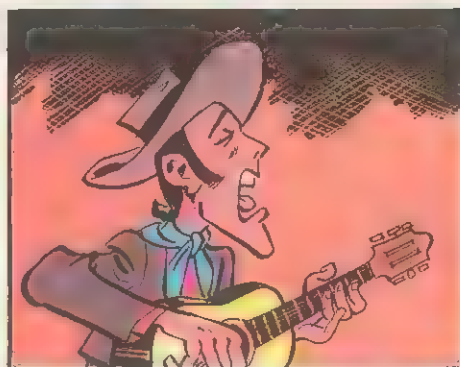
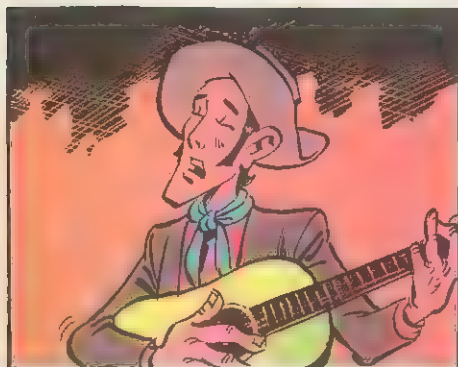
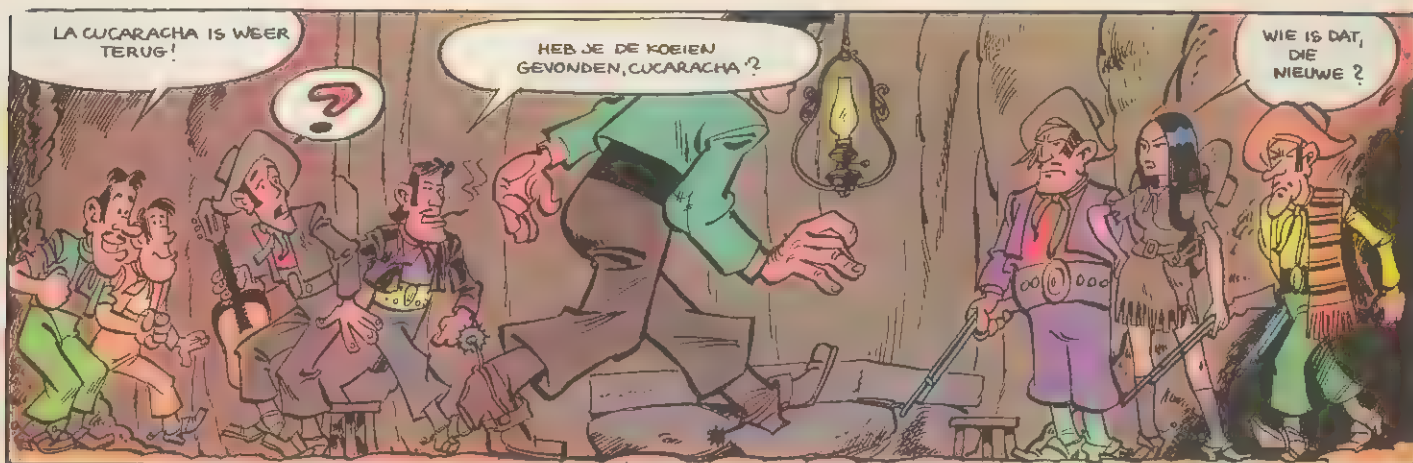






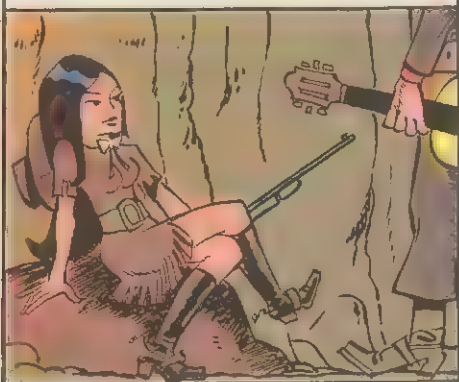








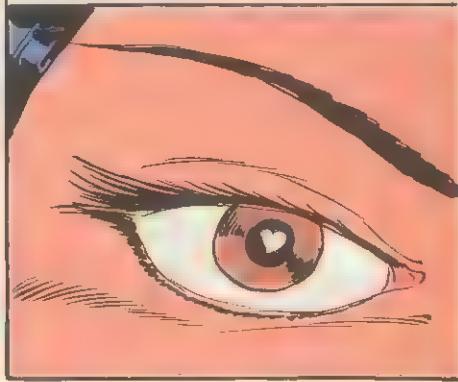
ALLEEN CUCARACHA HEEFT ONAANGE-  
DRAAN NAAR HET DRAMATISCHE LIED  
GELUISTERD...



MAAR ZE LIJKT SLECHTS ONBEWOGEN.  
ALS JE HEEL DIEP IN HAAR...



GITZWARTE OGEN KIJKT, ZIE JE DAT  
BANDONEONS' STEM ZIJN UITWER-  
KING ZEKER NIET GEMIST HEEFT...

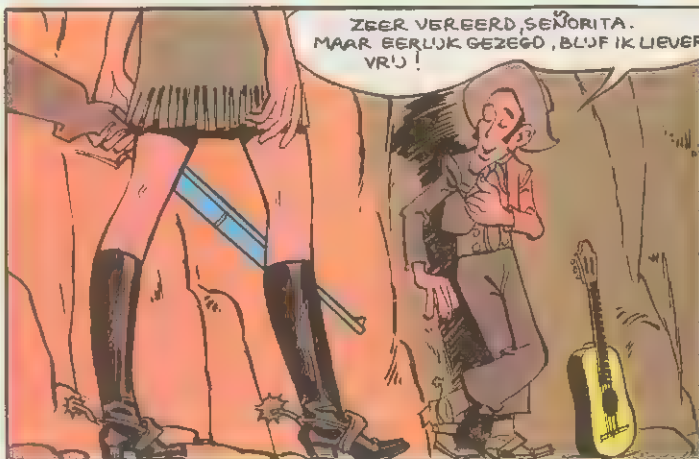


NA AFLOOP VAN HET LIED ZEGT ZE MET GEVEINSDE ONVER-  
SCHILLIGHEID:

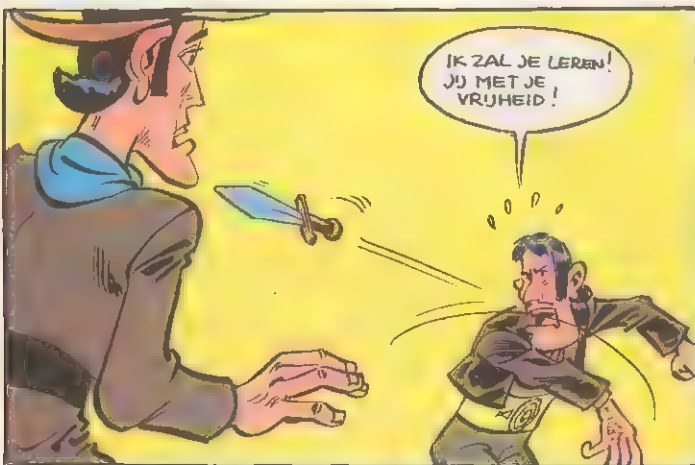
NIET GEK! WE HEB-  
BEN HET TOTNUDE  
ALTIJD ZONDER GOE-  
DE ZANGER MOETEN  
DOEN! IK NEEM U  
IN DIENST!



ZEER VERGEERD, SEÑORITA.  
MAAR GERUK GEZEGD, BLUF IK LIEVER  
VRIJ!



IK ZAL JE LEREN!  
JIJ MET JE  
VRIJHEID!



HIJ HEEFT VOLKOMEN GELUK!



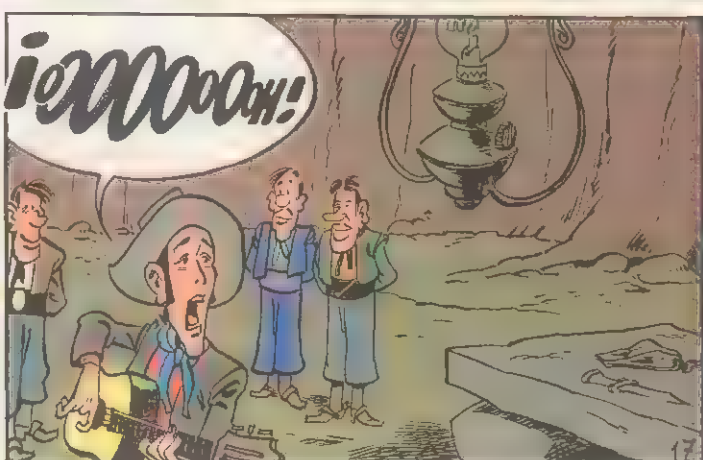
JE KUNT KIEZEN,  
VREEMDELING! OF JE  
HELPT CUCARACHA...



... OF MIJN MANNEN, DIE AL VUF DAGEN NIET TE ETEN HEB-  
BEN GEKREGEN, KRIJGEN EEN MAALTUD MET ALS HOOFD-  
SCHOTEL GITARIST...









BEPAALENDE GELUIDSTRILLINGEN, KUNNEN, VOLGENS EEN OEROUDE PRINCIPLE KRISTAL DOEN SPRINGEN. MET ZIJN ZWANEZANG PROBEERT BANDONEON DIT VOOR ELKAAR TE KRUGEN...



HE! WIE DOOFDE HET LICHT!

IK BEN BANG IN HET DONKER!

EN WAAR IS ONZE GEVANGENE?

HIER HEB IK HEM!

IDIOT! DAT BEN IK! CUCARACHA!

EXCUSEER! IK DACHT OOK AL!

STIK! IK KAN MIJN LUCIFERS NIET VINDEN IN HET DONKER!

EINDE - LIJK!

WAAR IS DE GEVANGENE NOU?

LATEN WE HEM GAUW ZOEKEN! IK RAMMEL!

MAAR IN HET DUIS-TER ONDERSCHIEDEN DE SCHERPE OGEN VAN CUCARACHA DE SCHADUW VAN BANDONEON...

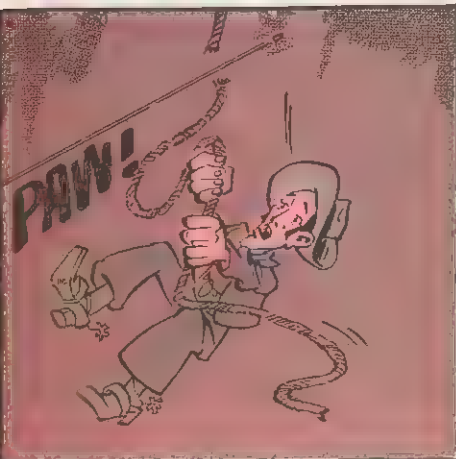


AUW!



EVEN LATER...

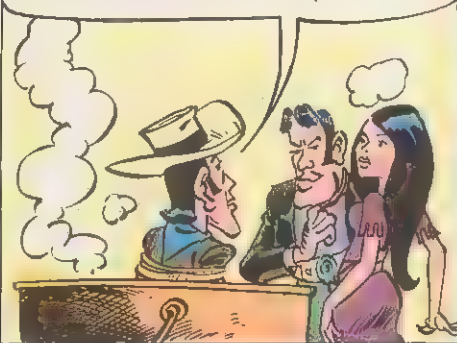
JIJ WILDE NIET BIJ MIJ IN DIENST, HÈ MANNETJE. NOU, DAN MOET JE HET ZELF MAAR WETEN!





IK ZOU UW KOK AAN WILLEN RADEN  
EEN SNUFJE MARJOLEIN EN WAT  
VENKEL AAN HET KOKENDE WATER  
TOE TE VOEGEN. DAT MAAKT HET  
GEHEEL WAT GEURIGER!

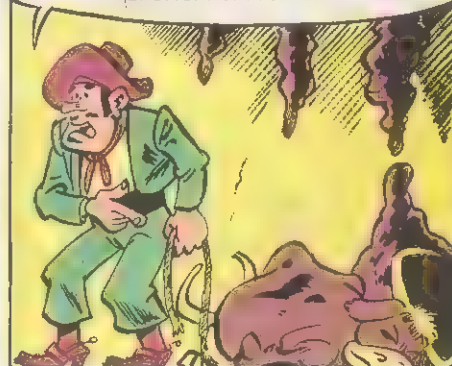
CUCARACHA! TUDENS HET PATROUILLEREN  
OP DE VLAKTE MAAKTE IK IETS HEEL  
VREEMDS MEE!



BIJ TOEVAL ONT-  
DEKTE IK EEN STEL  
KOEIEN. ER KWAM  
EEN GROEP MANNEN  
AAN DIE DE KUDDE AF-  
VOERDE, TOEN IK ER  
EEN PAAR WILDE  
VANGEN...



IK HEB ER TOCH NOG TWEE KUNNEN MEE-  
NEMEN. DIE GEMASKERDE MANNEN HEB-  
BEN ALLE ANDERE BEESTEN  
MEEGENOMEN...



HOERA,  
KOEIEN!

DAT SMAAKT VAST BETER DAN GEKOOKTE GITARIST!

ZELFS AL VOEG JE  
VENKEL EN MARJO-  
LEIN AAN HEM  
TOE!

HE, WACHT EENS  
EVEN!



WELKE RICHTING ZIJN DIE MANNEN  
OPGEGAAN?

GEEN FLAUW  
IDEE... HET KOSTTE  
ME MOEITE GENOEG  
ER ONGEZIEN VAN  
DOOR TE GAAN...



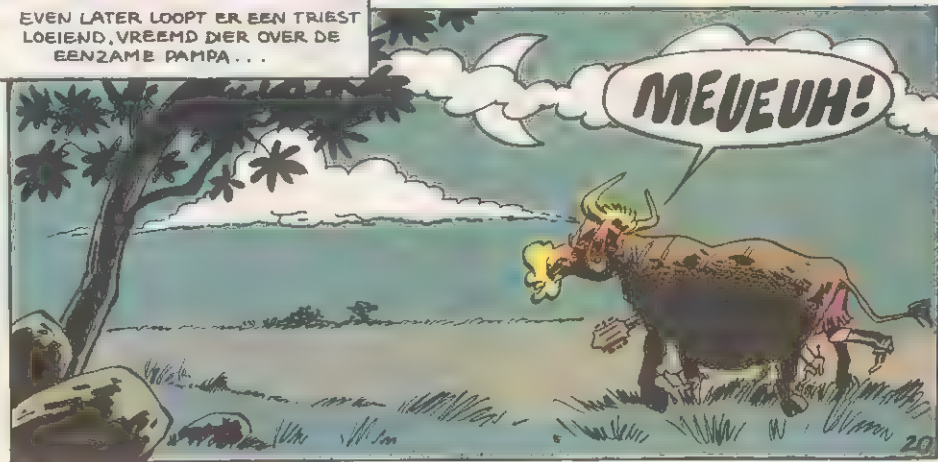
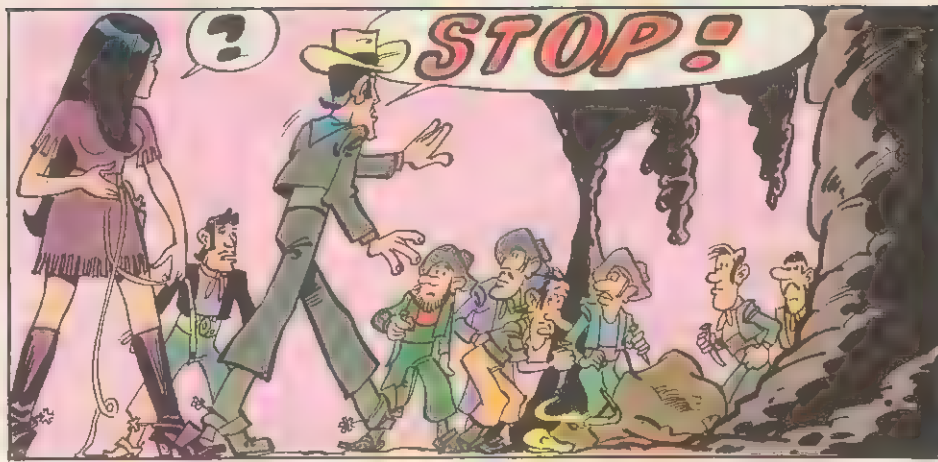
WE MOETEN DIE MANNEN VINDEN  
EN ZO HET GEHEIM ZIEN OP TE LOSSEN!



ZO, BANDONEÓN? WIL JE NU ONZE  
BONDGENOOT WORDEN?

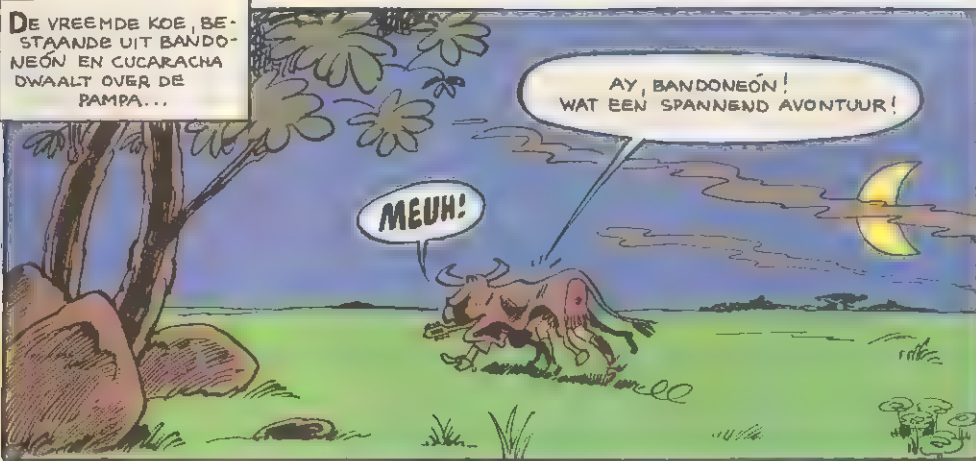








DE VREEMDE KOE, BESTAANDE UIT BANDO-  
NEÓN EN CUCARACHA  
DWAALT OVER DE  
PAMPA...



AY, BANDO-NEÓN!  
WAT EEN SPANNEND AVONTUUR!

**SSST!** IK HOOR  
PAARDEN GALOPPEREN!

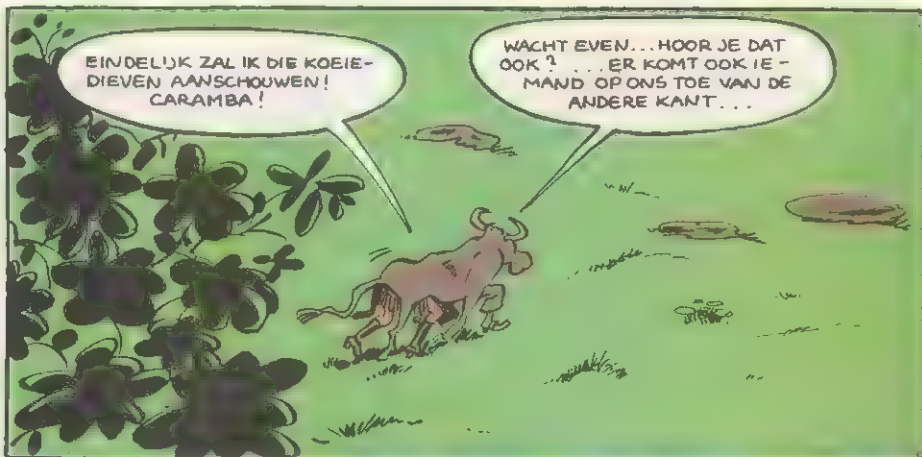


DE SCHERPE OORTJES VAN DE TRIESTE  
GAUCHO HEBBEN HET WEER JUIST  
GEHOORD... RUITERS KOMEN REGEL-  
RECHT OP HET TWEETAL AF...

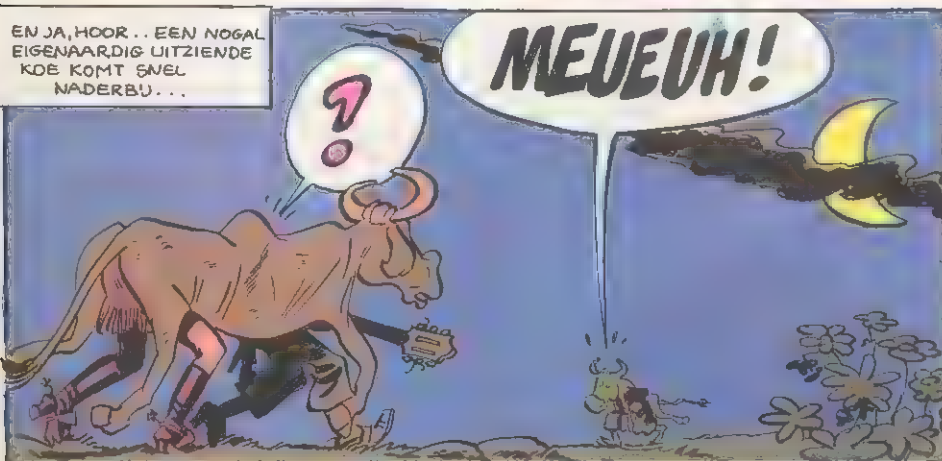


EINDELIJK ZAL IK DIE KOEIE-  
DIEVEN AANSCHOUWEN!  
CARAMBA!

WACHT EVEN... HOOR JE DAT  
OOK? ... ER KOMT OOK IE-  
MAND OP ONS TOE VAN DE  
ANDERE KANT...



EN JA, HOOR... EEN NOGAL  
EIGENAARDIG UITZIENDE  
KOE KOMT SNEL  
NADERBY...



**MEUEUH!**

CUCARACHA!  
IK BEN HET!

WAT DOE JIJ  
HIER, EL  
CHINO?



DAAR KOMEN GE-  
MASKERDE MAN-  
NEN AAN, PAS  
OP!

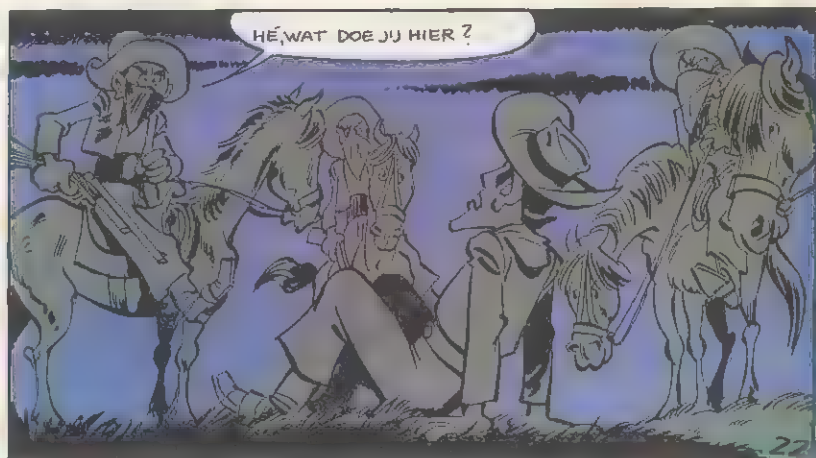
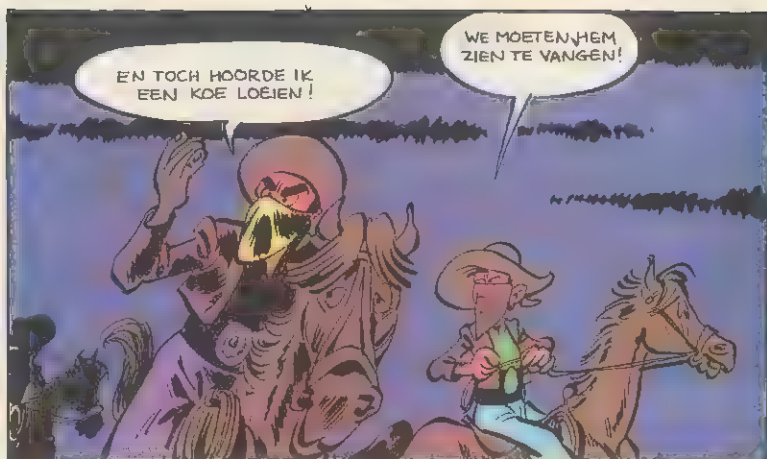
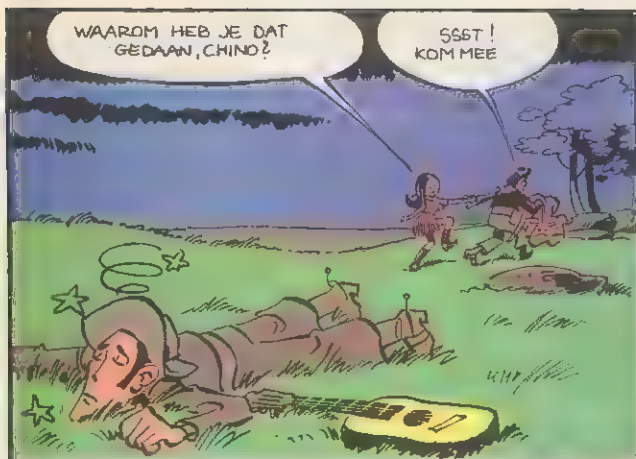


CHINO!! WAT DOE JE NOU?!



**KNOTS**







HANDEN OMHOOG!

VERTEL OP, WIE BEN JE EN WAAR KOM JE VANDAAN?

IK BEN EEN ROND TREKKENDE GAUCHO EN MIJN NAAM IS BANDONEÓN. ALS U WILT DAT IK EEN TANGO SPEEL DAN...

NEE! HOU JE HANDEN OMHOOG EN BLUF MAAR NETJES VOOR ONS UIT LOPEN!

MAAR BANDONEÓN'S BEHENDIGE VINGERS BEROEREN DE SNAREN VAN DE GITAAR EN EEN GEVOELIG MELODIETJE KLINT DOOR DE SOMBERE AVOND...

ZOZO! DAT IS IN HET GEHEEL NIET SLECHT WAT 'IE DAAR SPEELT

DE BEDWELMENDE MELODIE BRENGT DE BANDITIEN AL GAUW IN VERVOERING. ZE BEGINNEN LANGZAMER TE RUDEN...

EN IN KOOR ZINGEN ZE HET POËTISCHE REFREIN...

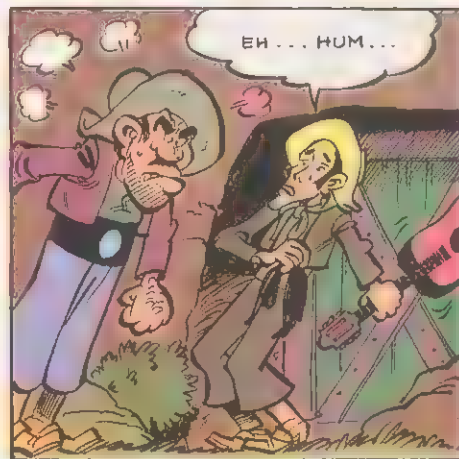
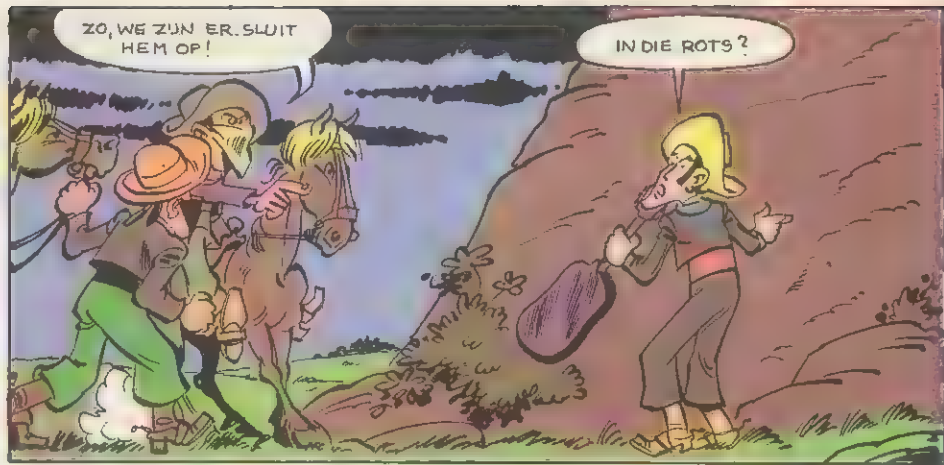
¡CORAZON...DE PASSION...AY AYAY!

ZELFS DE PAARDEN BLIJVEN NIET ONGEVOELIG TE BLIJVEN VOOR DE MELODIEUZE KLANKEN. OOK ZIJ ZINGEN MEE...

HIHIHIHIHI!

GEWELDIG! ZE LATEN ZICH AFLEIDEN DOOR DE MUZIEK...NOG-EVEN EN IK SMEER 'EM!







TERWIJL BANDONEÓN DE GEHEIMZINNIGE GEMASKERDE MANNEN BELEDIGT, SPELEN ZICH HARTVERSCHEURENDE TAFERELEN AF IN DE SCHUILPLAATS VAN DE BENDE VAN LA CUCARACHA...

EL CHINO HEEFT MIJN BEVELEN NIET OPGEVOLGD EN HEEFT ME TEGEN MIJN ZIN HIERHEEN GEBRACHT!

JA! EN BOVENDIEN VERKEERDE CUCARACHA IN GEVAAR BIJ DIE SPION!

MAAR JE HOORT NOU EENMAAL BIJ JE MANNEN TE ZIJN!

BANDONEÓN IS VAST EN ZERER EEN SCHUILNAAM!

IK WIST NIET EENS DAT 'IE EEN SCHUILNAAM WAS!

IK ZOU IN ELK GEVAL WEL EENS WILLEN WETEN WAAR BANDONEÓN OP DIT MOMENT UITHANGT...

HMM... DIE DEUR IS MET UZER BESLAGEN... OPENBREKEN LUKT DUS NOOIT...

DIE TRALIES ZIT- TEN OOK FLINK STEVIG.

EN DEZE CEL IS IN DE ROTZ GEHAKT!

GELUKKIG DAT IK MIJN TROUWE GITaar BIJ ME HEB!

EN DE MUZIKALE GAUCHO LEGT ZIJN HELE ZIEL IN EEN PATHETISCHE TANGO DIE DOOR MERS EN BEEN GAAT...

BAF  
BAF  
BAF

NATUURKUNDIGEN ZIJN NATUURLIJK OP DE HOOGTE VAN DE VERBAZINGWEKKENDE EIGENSCHAPPEN VAN GELUIDSGOLVEN. JA, MUZIEK BRENGT NIET ALLEEN TRANEN TEWEEG BIJ DE LUISTERAARS...

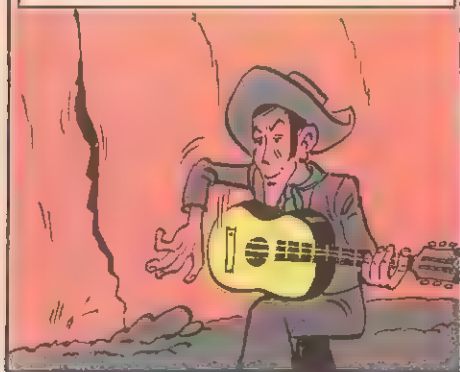
ZO KAN EEN OPERAZANGER BIJ BEPAALDE HOGE NOTEN GEMAKKELIJK KRISTALLEN GLAZEN DOEN SPRINGEN...

SOMMIGE ZANGERESSEN PLEGEN AFSCHUWELIJKE AANSLAGEN OP DE GEHOORORGANEN VAN HUN PUBLIEK...

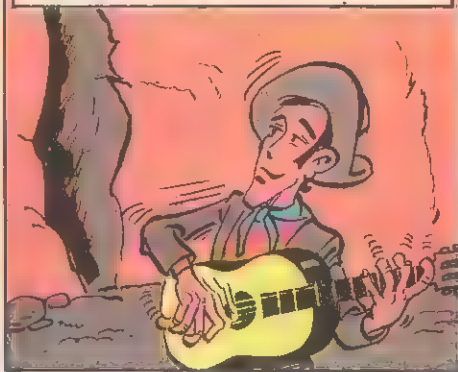
EN BANDONEÓN, DIE VOLLEERDE MUZIKANT, WEET NATUURLIJK DAT HIJ DE ROTZ KAN VERBRUZELEN MET Z'N MUZIEK!



DOOR DE GELUIDSTRILLINGEN, VERDOOR-  
ZAKT DOOR DE GITAAR, BEGINT DE  
MASSIEVE ROTSWAND TE SPLUTEN...



DOOR DE ONTROERENDE TANGO, DIE MET  
BLIKSEMKRACHT OP DE WAND INWERKT,  
SCHEURT VERVOLGENS DE ROTS OPEN,  
EN ONTSTAAT ER EEN GAT...



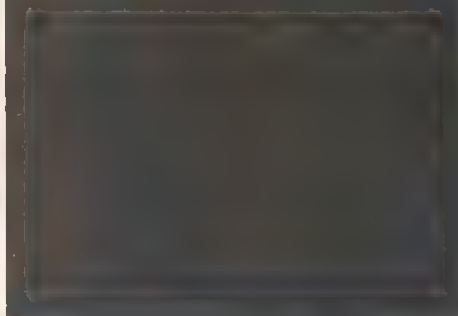
GERED!



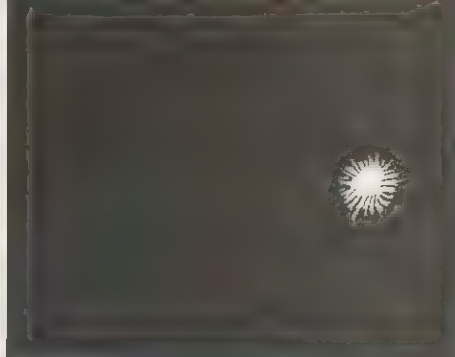
EEN DOORGANG!  
MAAR WAAR KOM IK  
TERECHT?



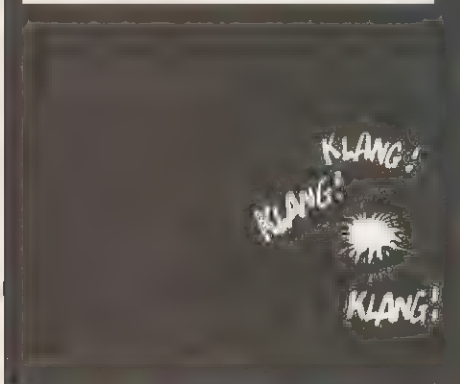
HOELANG BANDONEON IN DE DUISTER-  
NIS VAN DE DRUKINKT RONDLOOPT,  
Zouden we je niet kunnen  
zeggen...



MAAR NA ENIGE TIJD ONTDEKKEN  
ZUN TASTENDE OGEN EEN ZWAK  
SCHINSEL IN DE VERTE...



... TERWIJL ZIJN GEOEFENDE OREN  
KLOKKEN HOREN LUIDEN...



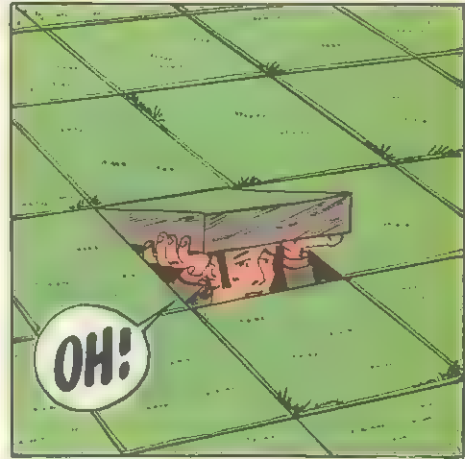
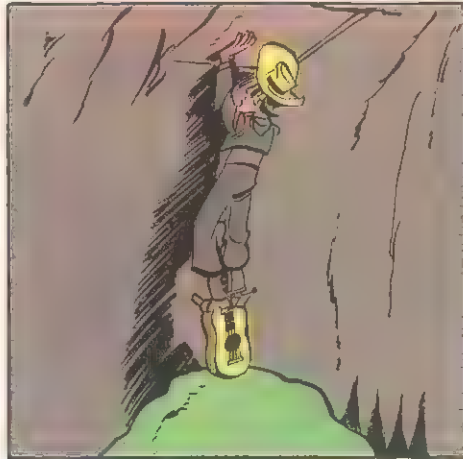
OH!  
MAAR DAT  
IS ONGELOOFLIJK!













EEN BLONDJE! EEN SCHOONHEID! BANDONEÓN IS PERPLEX. HI PROBEERT TEVERGEEFS Z'N VERBAZING TE VERBERGEN...

WAT EEN MOOIE OGEN HEEFT U, SEÑORITA!

IK... EH... LIEP HIER TOEVALLIG EN BEWONDERDE DE SCHOONHEID VAN... EH... DIT LANDSCHAP...

VINDT U HET MOOI? MEENT U DAT? IK HEB HET ZELF ZO AANGELEGD... IK HEET TROUWENS CLARA...

DIE ARME BEESTEN VOELDEN ZICH DOOD-ONGELUKKIG IN DIE DONKERE GROT. ZE VOELDEN ZICH THUIS IN DIT KUNST MATIGE LANDSCHAP...

EN... KUNT U ME ZEGGEN WAAR AL DEZE DIEREN VANDAAN KOMEN?

WAT? WEET U DAT NIET? UBEHOORT DUS NIET TOT M'N OOMS' PERSONEEL?

NEE, SEÑORITA. MIJN NAAM IS BANDONEÓN. IK WERD DOOR EEN STEL GEMASKERDE MANNEN GEVANGEN. TOEN IK GESTOLEN KOEIEN AAN HET ZOEKEN WAS...

VAN PURE EMOTIE GRIJPT HET BLONDE MEISJE HEM BIJ DE ARM...

ARME SEÑOR BANDONEÓN! DUS DAN HEBBEN DE MANNEN VAN MIJN OOM U GEVANGEN GENOMEN!

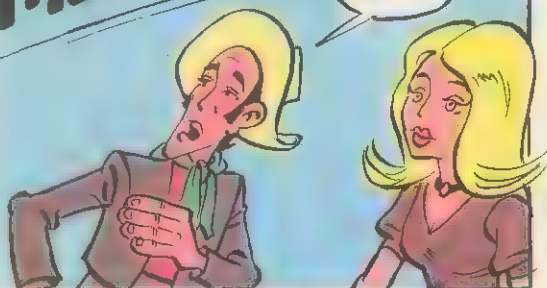
IK WEET NIET WAAROM H'AL DIE KOEIEN HIERHEEN GEBRACHT HEEFT. WAT IK WEL WEET IS DAT MIJN OOM EEN HARDVOCHTIG MAN IS. HI ZOU U BESLIST NOOIT HEBBEN LATEN GAAN!

SEÑORITA, MIJN EER GEBIEDT ME DAT IK ALLES IN HET WERK MOET STELLEN OM DIE BEESTEN DE VRIJHEID TERUG TE GEVEN!



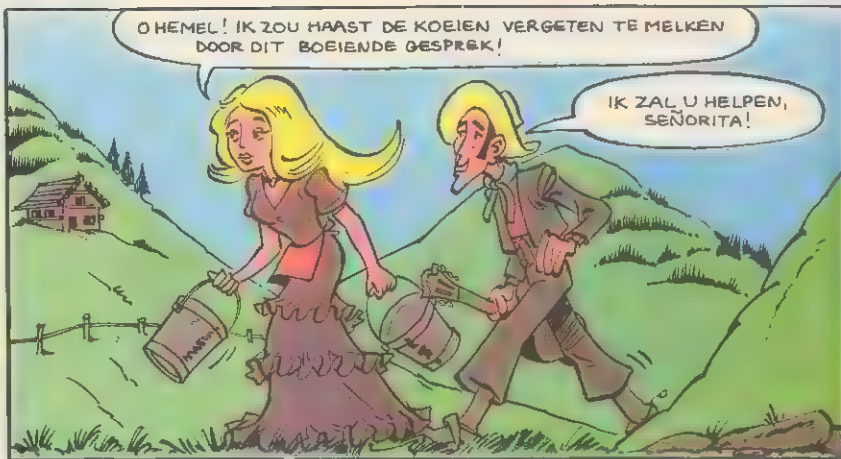
MAAR EEN KLAGEND GELOEI ONDERBREEKT HET  
RELAAS VAN BANDONEÓN...

**MEUH!**



O HEMEL! IK ZOU HAAST DE KOEIEN VERGETEN TE MELKEN  
DOOR DIT BOEIENDE GESPREK!

IK ZAL U HELPEN,  
SEÑORITA!

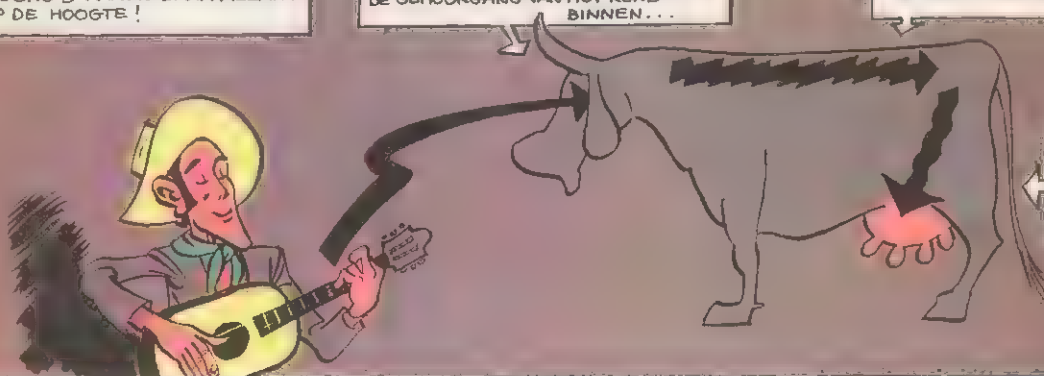


DE GELEERDEN ONTDEKTE KORTGE-  
LEDEN DAT MUZIEK DE MELKPRODUC-  
TIE GUNSTIG BEÏNVLOEDT.  
DE GAUCHO'S WAREN DAAR ALLANG  
VAN OP DE HOOGTE!

DE GELUIDSGOLVEN DRINGEN  
DE GEHOORGANG VAN HET RUND  
BINNEN...

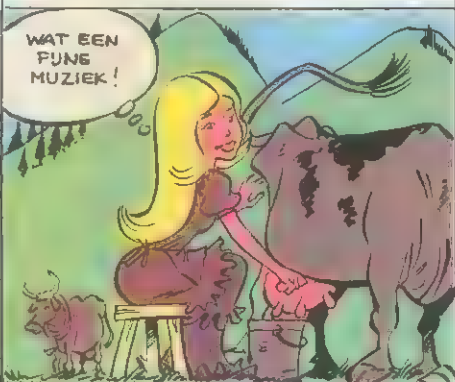
...EN PLANTEN ZICH ALS ELEKTRISCHE  
TRILLINGEN LANGS HET RUGGEMERG  
VOORT...

...TOT AAN DE MELK-  
KLIEREN WAAR ZE EEN  
STIMULERENDE INVLOED  
OP UITOEFENEN...

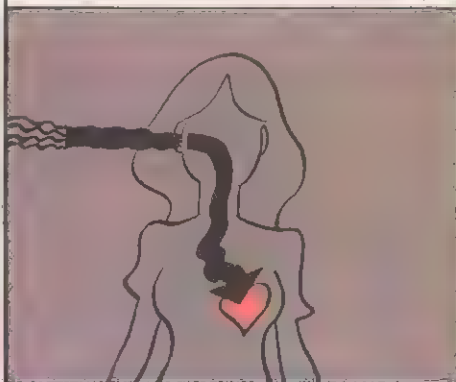


EN ZO SPEELT BANDONEÓN EEN TANGO  
OP HET GELUID VAN DE MELKSTRALEN  
IN DE EMMER...

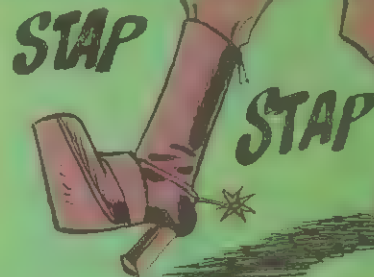
WAT EEN  
FUNE  
MUZIEK!



MAAR DE GELUIDSGOLVEN HEBBEN NOG  
MEER UITWERKINGEN... ZEGT MEN NIET  
DAT MUZIEK DE HARTEN VERTEDERT?



MAAR DE MUZIEK WORDT RUW ONDER-  
BROKEN DOOR HET GELUID VAN NADEREN-  
DE VOETSTAPPEN...



VERDRAAID! DAAR  
KOMT MIJN OOM!  
MAAK DAT U WEG-  
KOMT!



**SPLATSJ**



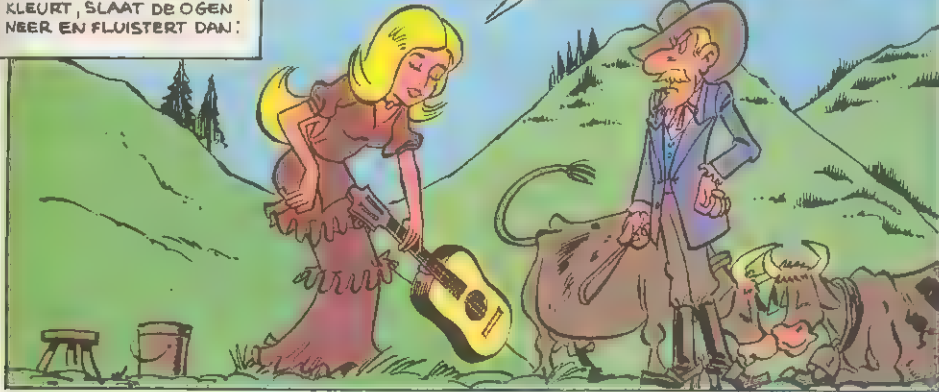
CLARA! VAN WIE IS  
DIE GITAAR?



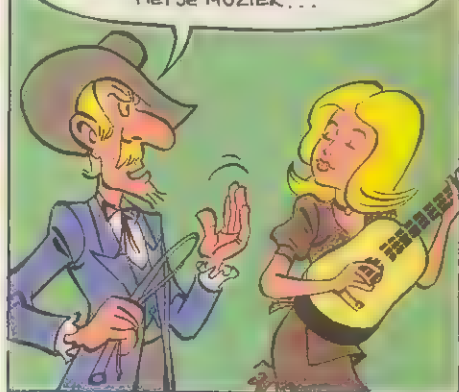


CLARA DIE VLUG EEN LEUGENTJE MOET BEDENKEN, KLEURT, SLAAT DE OGEN NEER EN FLUISTERT DAN:

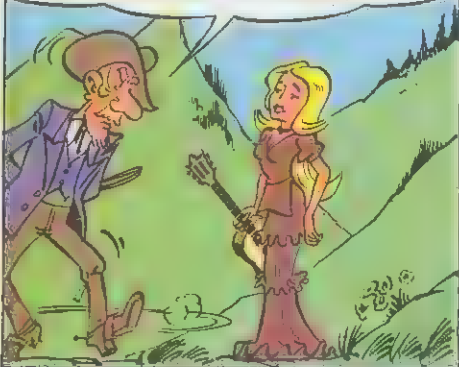
DIE GITAAR IS ... EH... VAN MIJ, OOM!



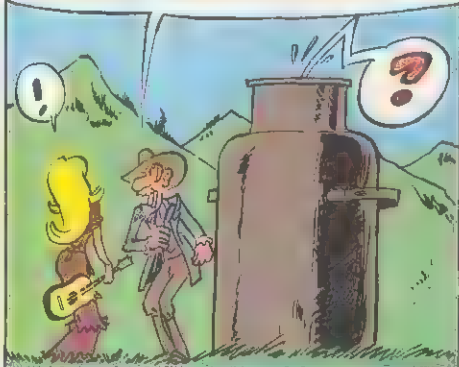
BEST, NICHTJE. MAAR PAS OP DAT JE DE KOEIEN NIET VERSCHRIKT MET JE MUZIEK...



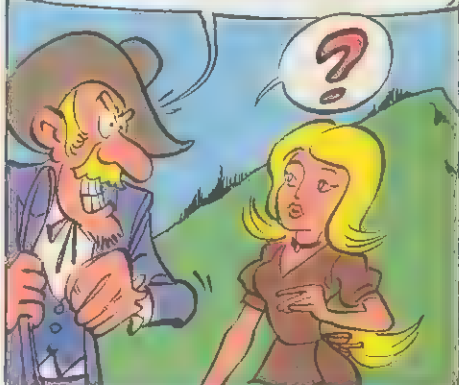
MORGEN ONTVANG IK ALLE GROOTGROND-BEZITTERS HIER... WE MOETEN ERFVOOR WAKEN DAT DE KOEIEN NIET PLOTSELING BEGINNEN TE LOBIEN!



DIE DOMOREN! HAHA! ZE KOMEN KLAGEN OVER DE VERDWINNING VAN HUN VEE, WAAR DE BENDE VAN LA CUCARACHA SCHULDIG AAN ZOU ZIJN...

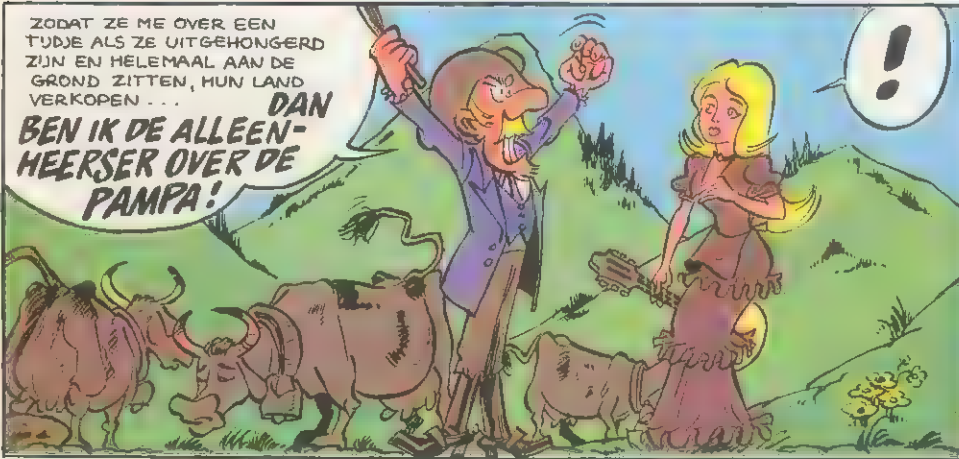


WE MOETEN ZE DOEN GELOVEN DAT HUN KOEIEN GESTOLEN ZIJN DOOR DAT STELTJE VOGELVRIJVERKLAARDEN...



ZODAT ZE ME OVER EEN TUDJE ALS ZE UITGEHONGERD ZIJN EN HELEMAAL AAN DE GROND ZITTEN, HUN LAND VERKOPEN...

**DAN BEN IK DE ALLEEN-HEERSER OVER DE PAMPA!**

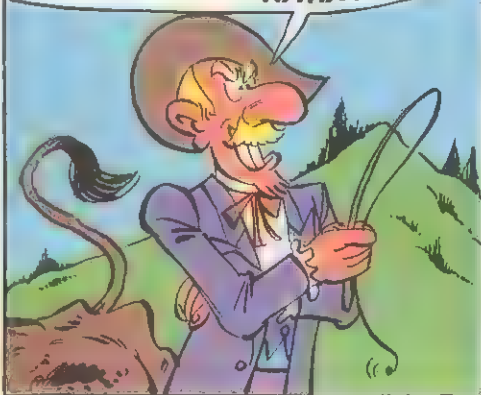


CLARA VERZAMELT AL HAAR MOED EN ZEGT BEDEESD...

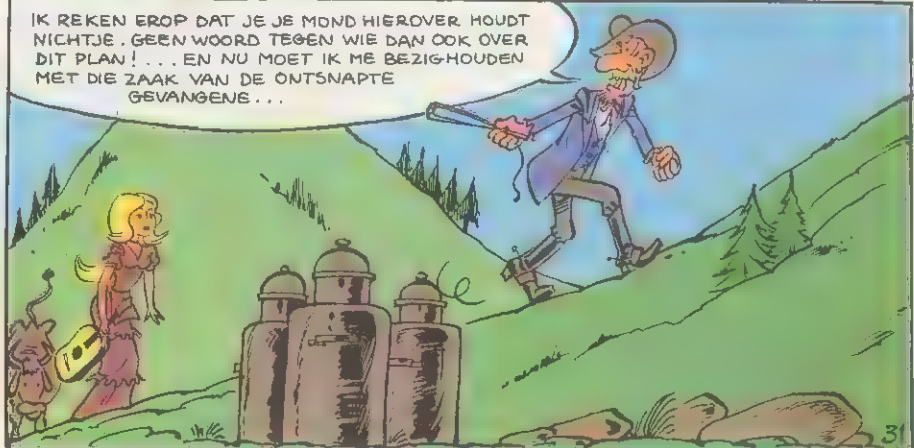
MAAR OOM! ... DAT IS TOCH NIET EERLUK!



DAT KAN WEL ZIJN... MAAR ALS JE ER NOU RIJKEER DOOR WORDT! **HAHA!**

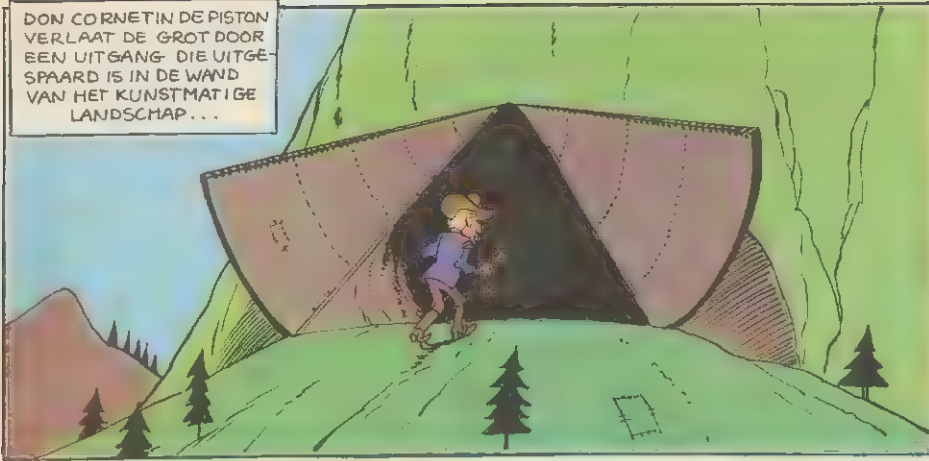


IK REKEN EROP DAT JE JE MOND HIEROVER HOUDT NICHTJE. GEEN WOORD TEGEN WIE DAN OOK OVER DIT PLAN! ... EN NU MOET IK ME BEZIGHOUDEN MET DIE ZAAK VAN DE ONTSNAPTE GEVANGENS...

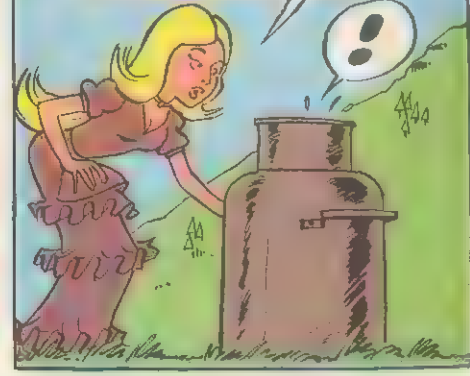




DON CORNET IN DE PISTON  
VERLAAT DE GROT DOOR  
EEN UITGANG DIE UITGE-  
SPAARD IS IN DE WAND  
VAN HET KUNSTMATIGE  
LANDSCHAP...

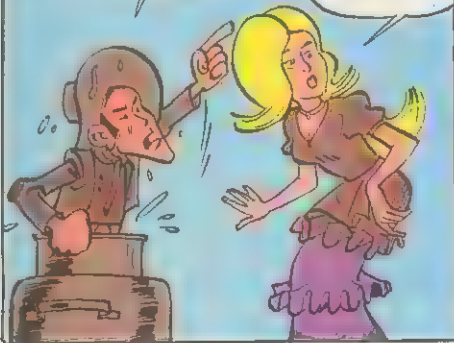


HOORDE U DAT, SEÑOR BANDONEON?  
MIJN OOM ZOECT U!



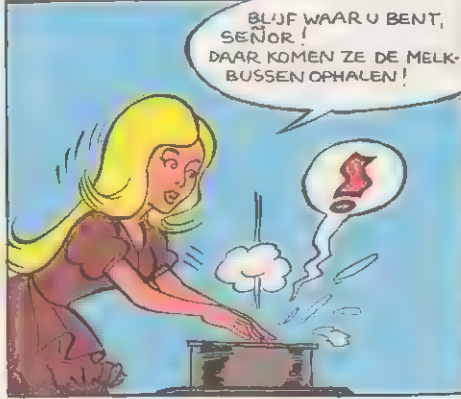
IK HOORDE IEDER WOORD! IK MOET HIER ZO  
GAUW MOGELIJK VANDAAN, WANT DE GROOT-  
GRONDBEZITTERS MOETEN GEWAAR-  
SCHUWD WORDEN...

O HEMEL!

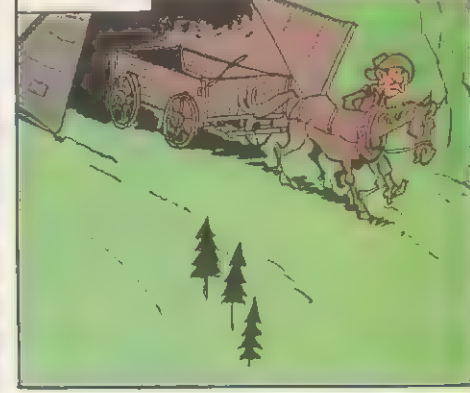


HET MEISJE HOUDT HET HOOFD KOEL  
EN...

BLIJF WAAR U BENT,  
SEÑOR!  
DAAR KOMEN ZE DE MELK-  
BUSSEN OPHALEN!



EN JA, DAAR KOMEN EEN PAARD EN WAGEN  
DOOR DE GEHEIME INGANG DE GROT  
BIJNENRUDEN...

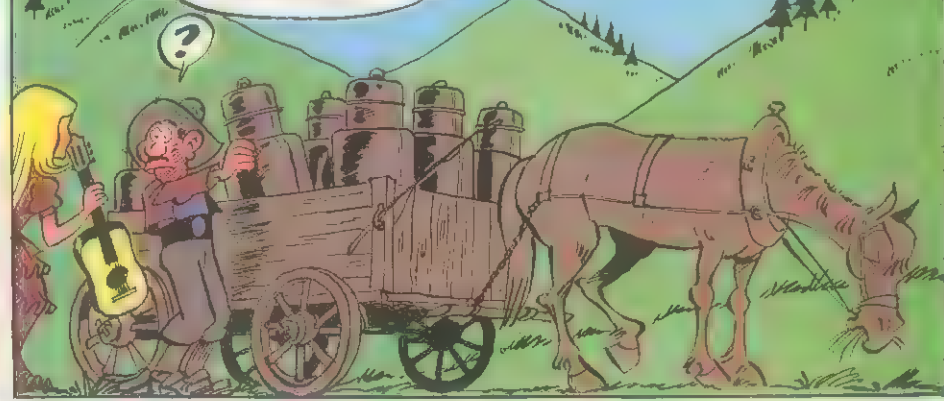


IK KOM DE MELK  
HALEN!

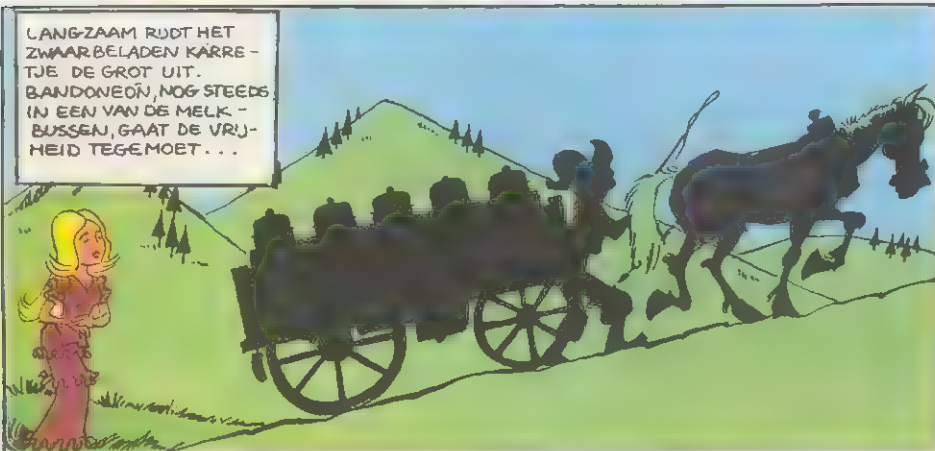
HIER STAAT  
ALLES!



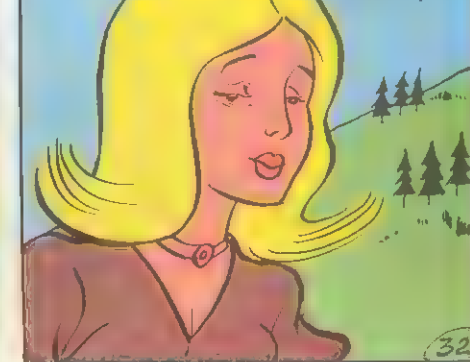
NEEM DIE GITAAR OOK  
MAAR MEE...



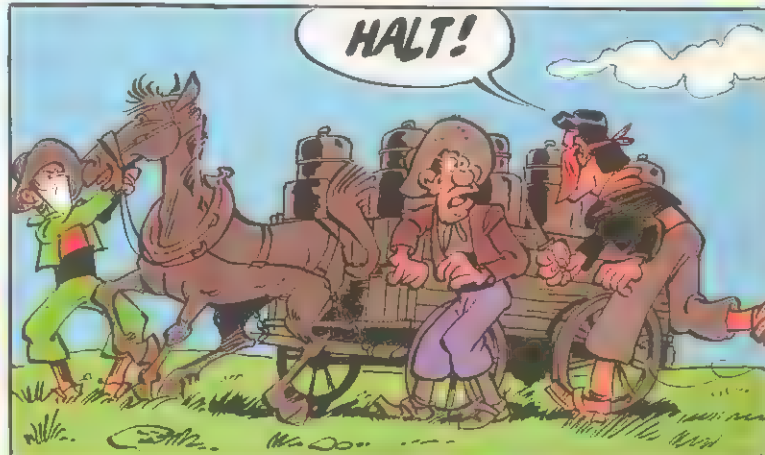
LANGZAAM RUDT HET  
ZWAARBELADEN KARRE-  
TJE DE GROT UIT.  
BANDONEON, NOG STEEDS  
IN EEN VAN DE MELK-  
BUSSEN, GAAT DE VRIJ-  
HEID TEGEMOET...



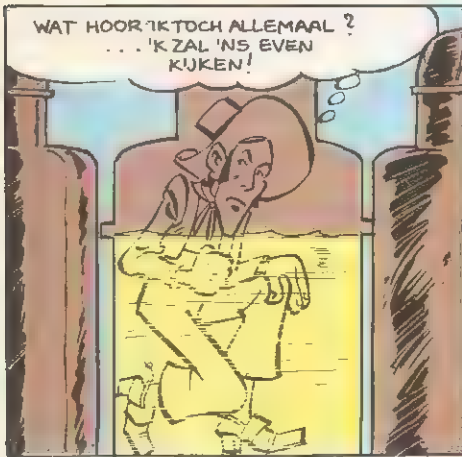
... EN VERDWIJNT DAARMEE UIT HET LEVEN  
VAN CLARA.  
VOOR-  
GOED?











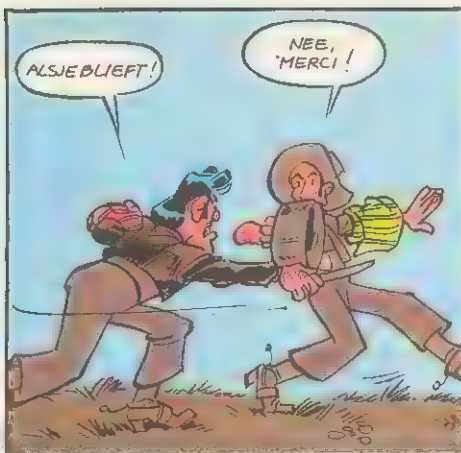


TERWIJL DE TOESCHOUWERS DOODSTIL  
TOEKIJKEN DRAAIEN DE TWEE OM ELKAAR  
HEEN...



ALS JE BLIJFT!

NEE,  
'MERCI!



HIER, ZWUN!



IK ZAL JE AAN MIJN MES RUGEN!



KOM,  
NIET ZO  
IMPULSIEF!



OEF!



VINDJE HET NIET BELACHELIJK OM TE  
VECHTEN, EL CHINO!



KUNNEN WE HET NIET  
SAMEN GEENS WORDEN?



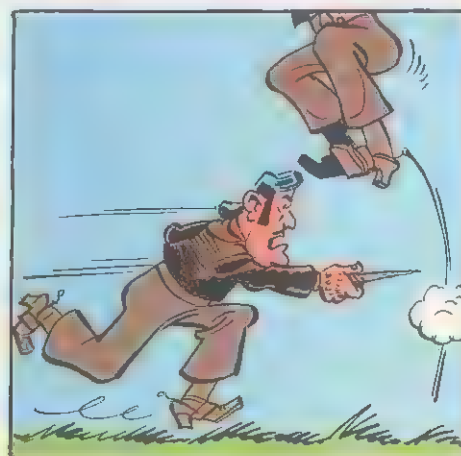
DIT  
IS  
ZAND



NEE!

AAAAH! IN MIJN OGEN!

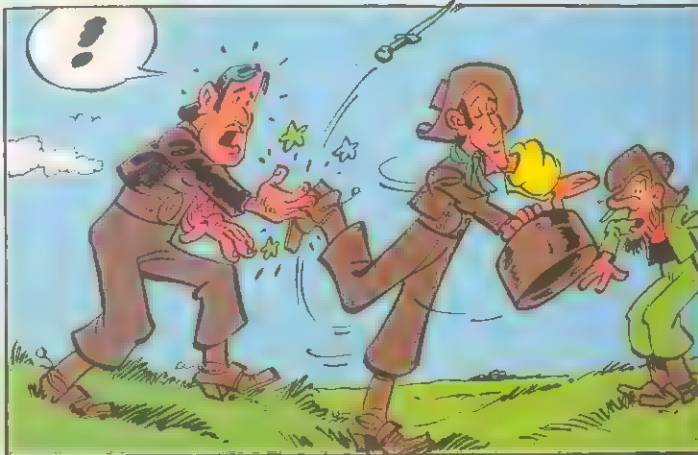
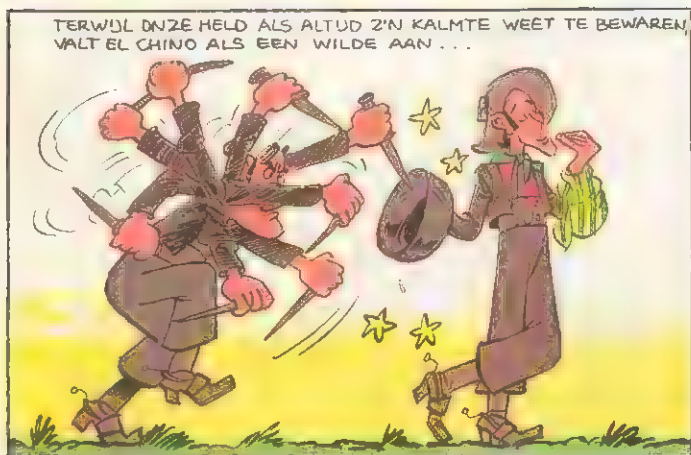
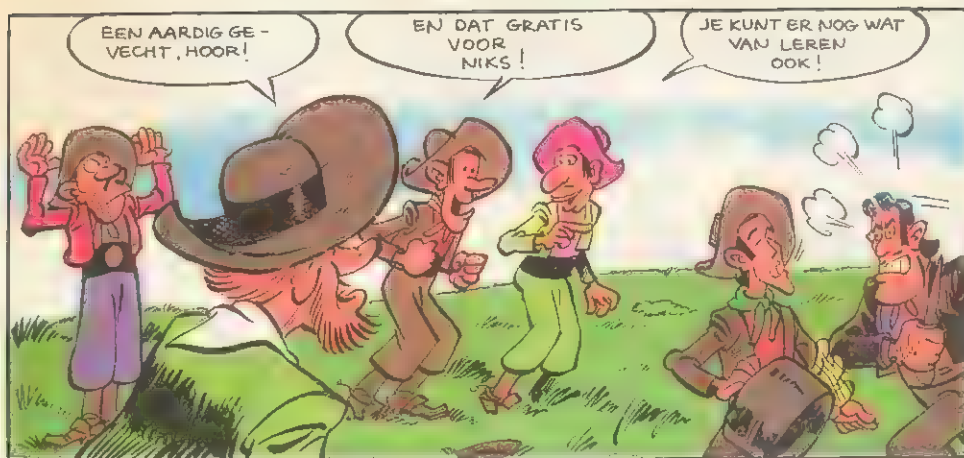
HÈ HÈ HÈ HÈ!



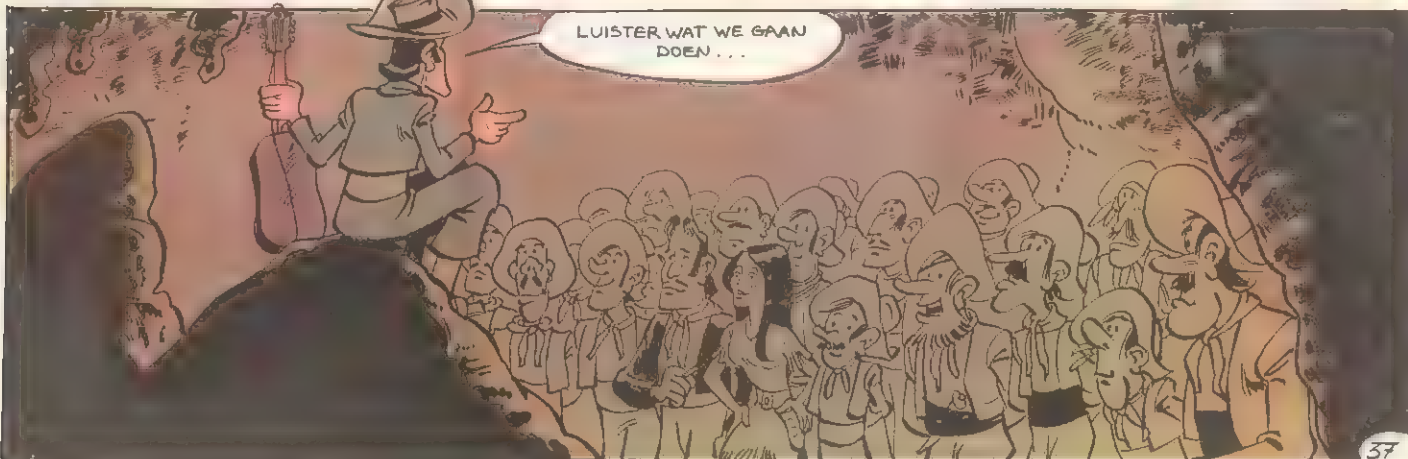
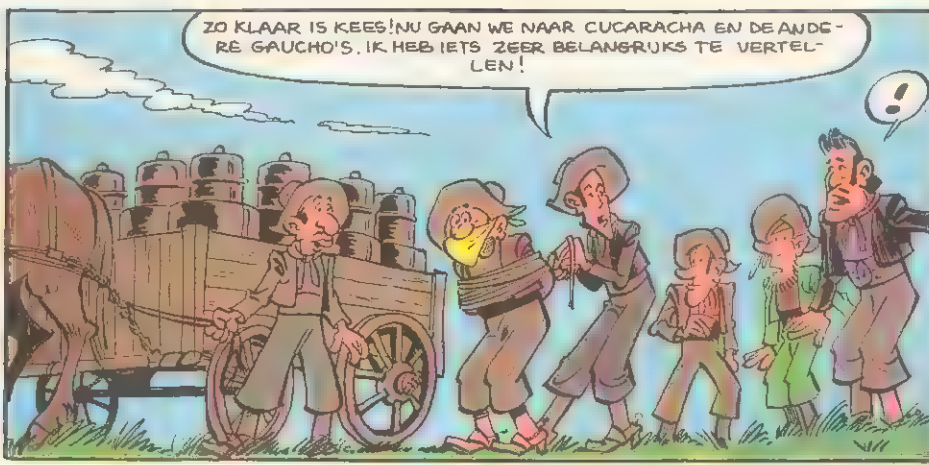
HÈ, WAAR  
IS HU  
YOU?

35



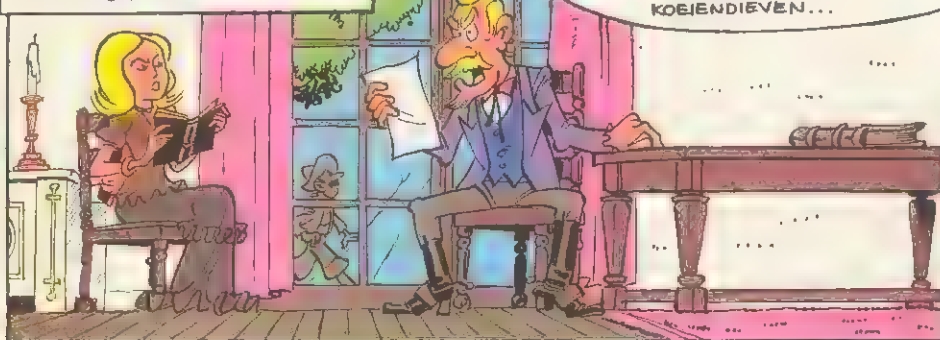






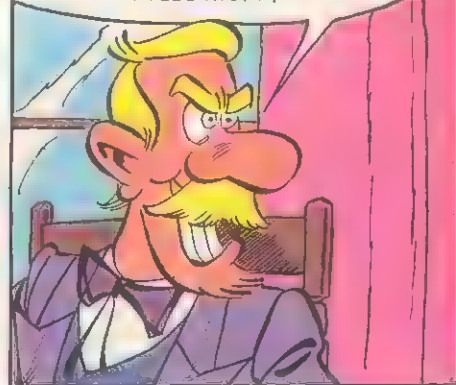


DE DOORTRAPTE DON CORNETIN DE PISTON ZIT INTUSSEN OOK NIET STIL. HJ BROEDT BOZE PLANNEN UIT, TERWIL DE BEELDSCHONE CLARA KEM MET MINACHTING GADESLAAT...

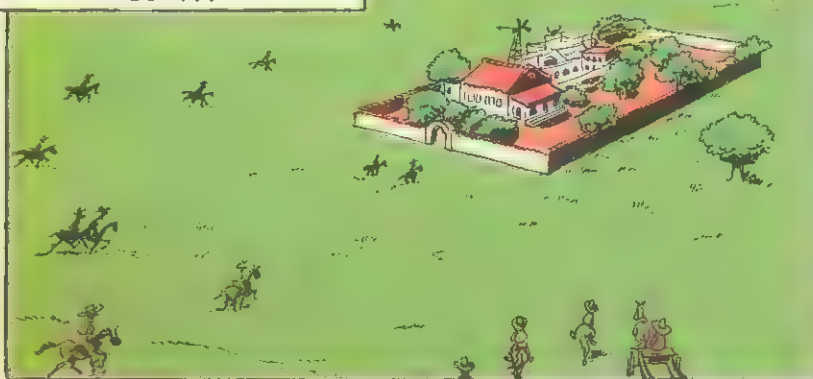


HAHA! KUK AAN! ZE GAAN ER MEE AKKOORD HIER EEN VERGADERING TE BELEDGEN OVER EEN GEZAMENLIJK OPTREDEN TEGEN DE KOEIENDIEVEN...

ZE MOESTEN EENS WETEN WIE HUN VEE ONDER ZUN HOEDE HEEFT!



EN ZIE, UIT ALLE RICHTINGEN KOMEN GROOTGRONDBEZITTERS NAAR DE ESTANCIA VAN CLARA'S OOM...

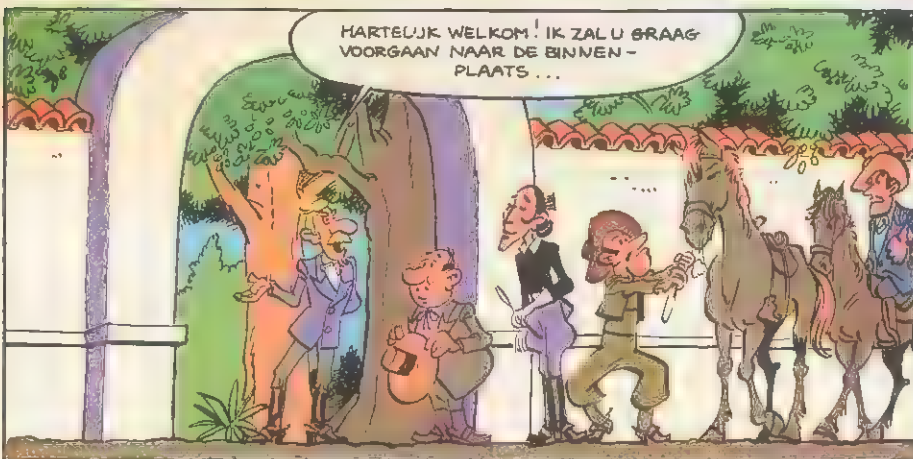


MOET JE ZIEN! DON CORNETIN HEEFT NOS 'NS EEN BOERDERIJ! EEN STUK GROTER DAN DE ONZE! DIE MAN WEEET ZICH TENMINSTE TE REDDEN!

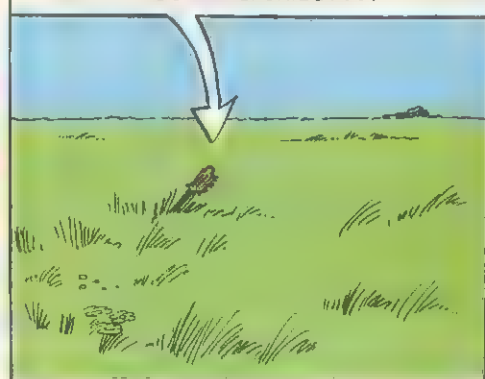
ZOALS GE WOONLUK HEB JE WGER VOLKOMEN GELUK, LIEJE!



HARTELIJK WELKOM! IK ZAL U GRAAG VOORGAAN NAAR DE BINNEN-PLAATS...



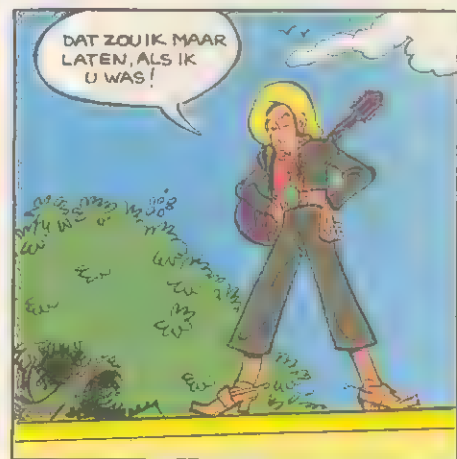
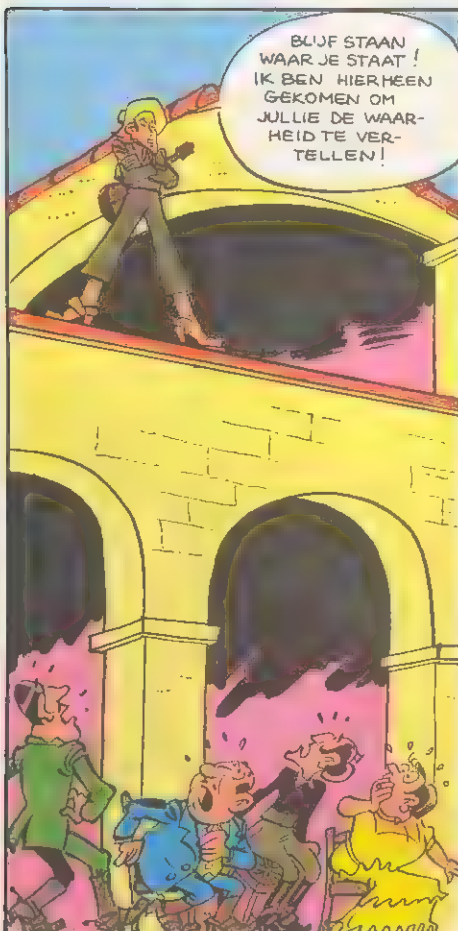
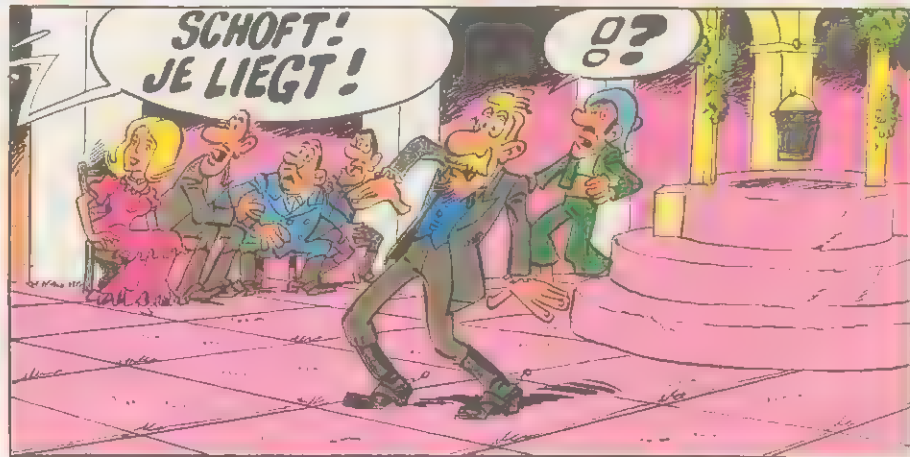
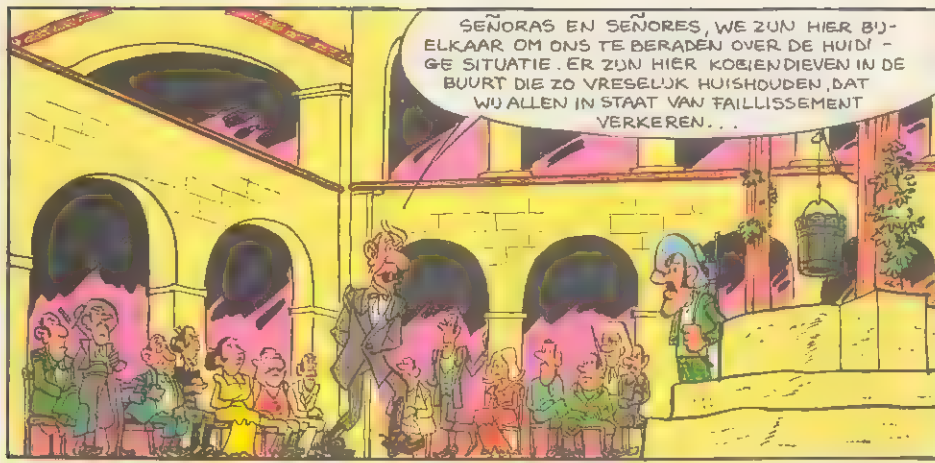
DE PAMPA LUKT UITGESTORVEN, MAAR ALS JE SCHERP OPLET, ZIE JE DAT SCHUN BEDRIEFT...



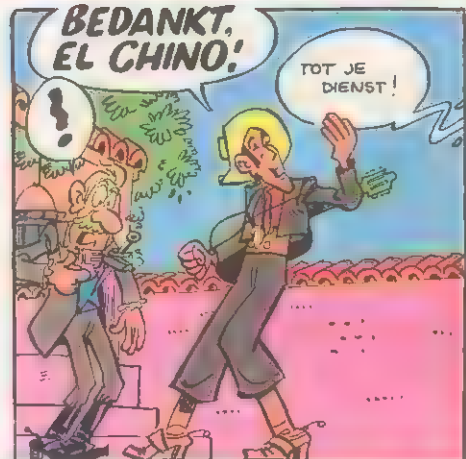
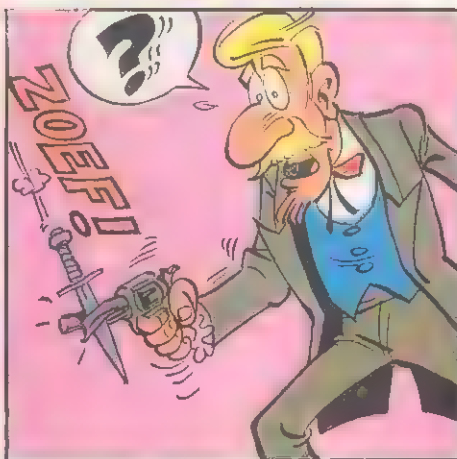
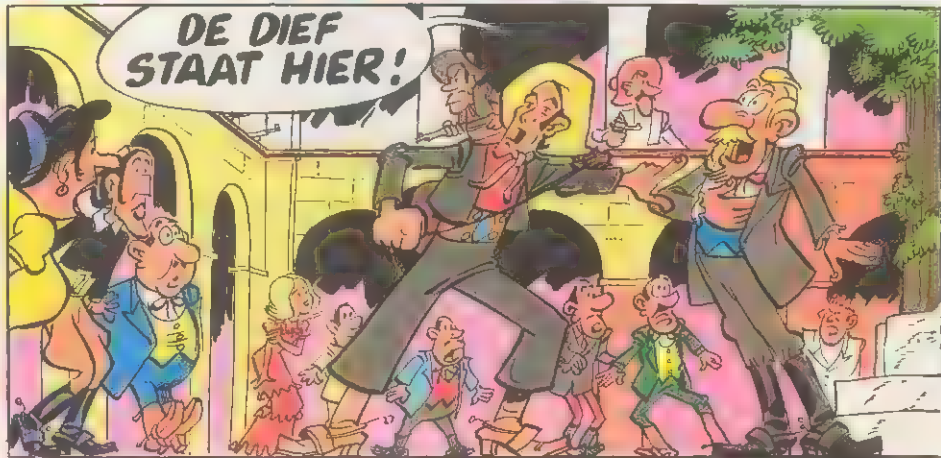
IEDEREEN IS BINNEN! NU DE BOERDERIJ OMSINGELEN!



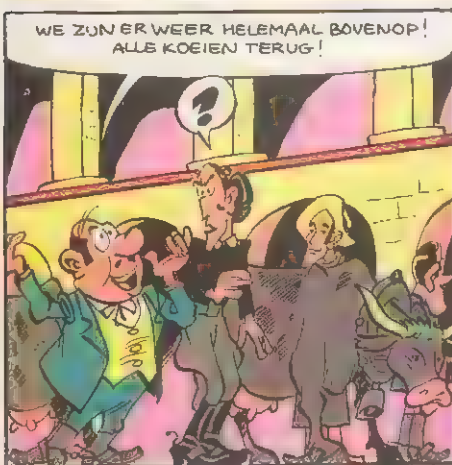
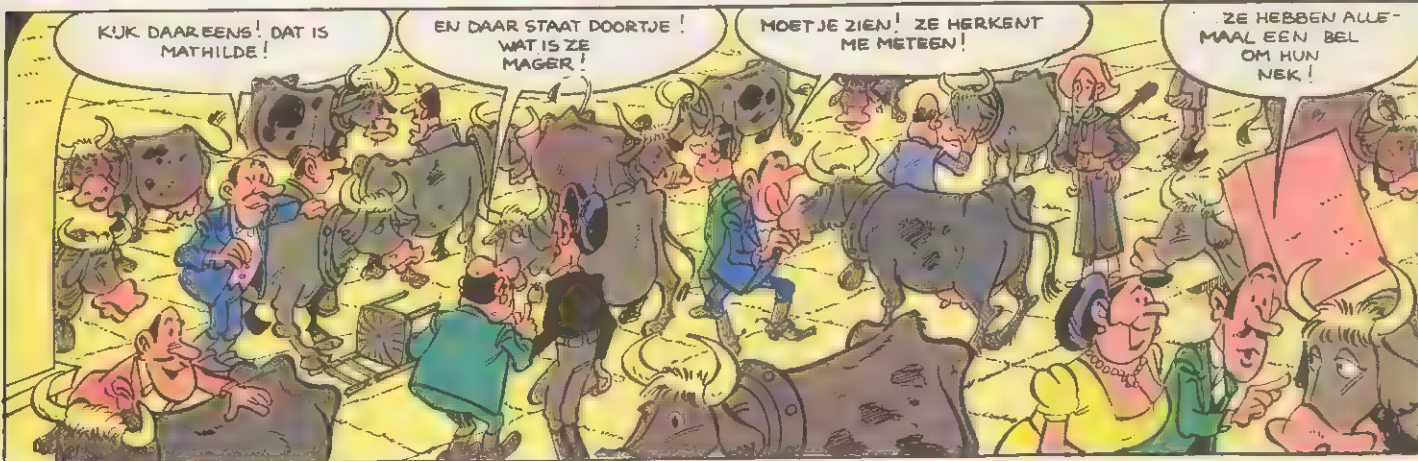
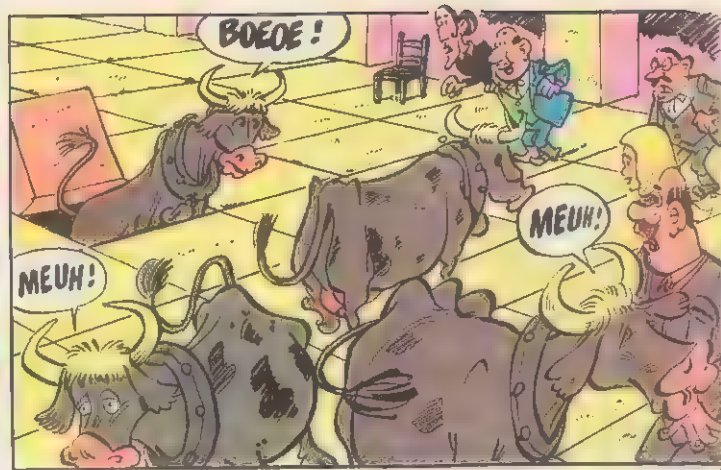
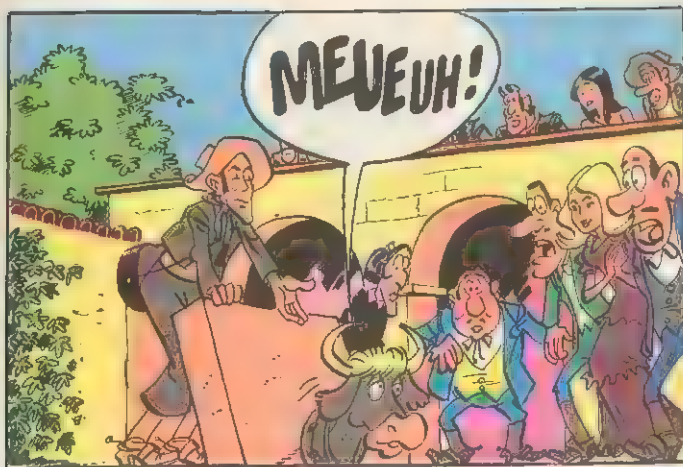






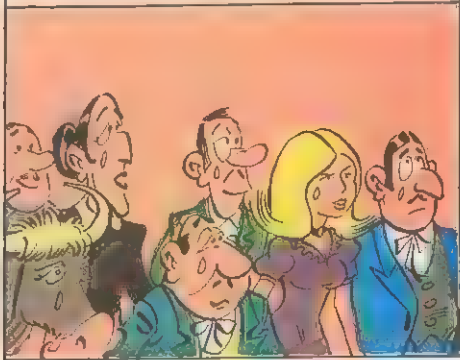




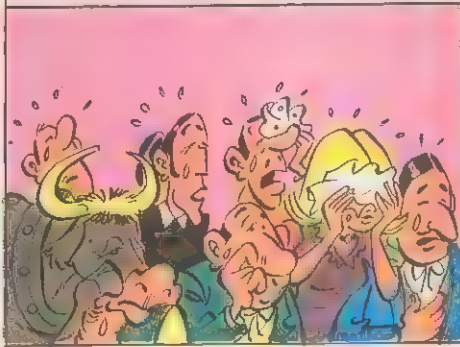




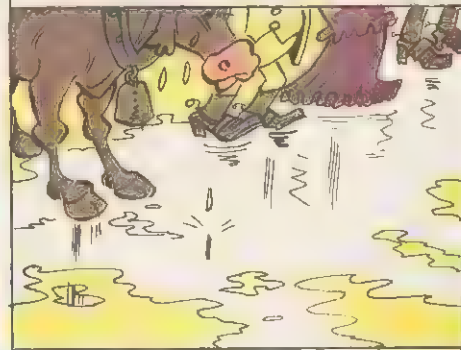
JULLIE HOREN NIET DE COMPLETE TEKST VAN ZIJN LIED, WANT DIE IS TE TREURIG EN ER IS AL GENOEG ELLENDE OP DE WERELD, NIETWAAR?



WE WILLEN JULLIE NOG WEL EVEN VERMELDEN DAT ONZE HELDEN EEN WARM PLEIDOOI HOUDT VOOR BETERE SOCIALE VOORZIENINGEN EN AFSCHAFFING VAN GEDWONGEN ARBEID...



Z'N BETOOG LAAT HET PUBIEK NIET KOUD. ALS BANDONEÓN DE TANGO BEËINDIGT, STAAT IEDEREEN MET Z'N VOETEN IN DE TRANEN...



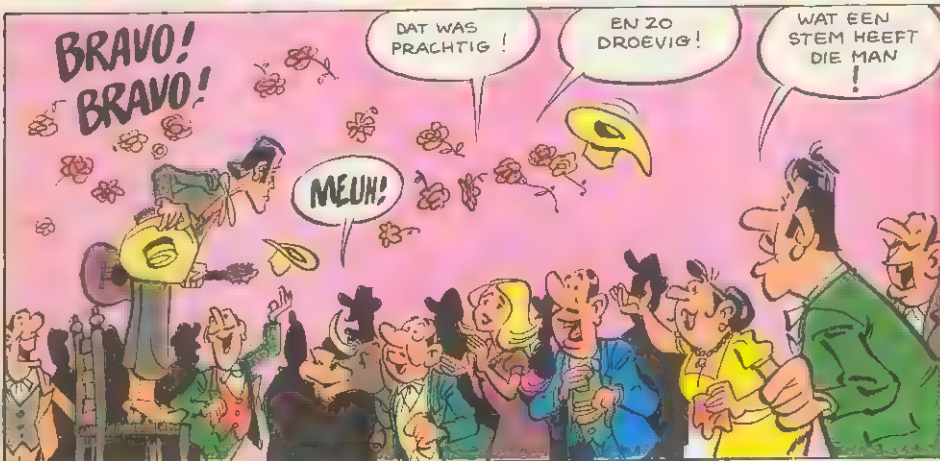
**BRAVO!  
BRAVO!**

DAT WAS PRACHTIG!

EN ZO DROEVIG!

WAT EEN STEM HEEFT DIE MAN!

MEUH!



WE BELOVEN U DAT WE DE GAUCHO'S IN 'T VERVOLG MET RUST ZULLEN LATEN, SEÑOR BANDONEÓN!

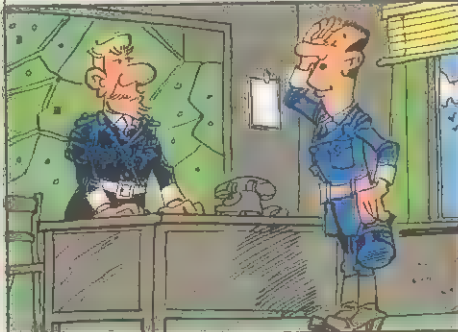
WAAR IS OON CORNETIN DE PISTON GEBLEVEN?



IK GEEF AL MIJN PLANNEN OP EN EMIGREER NAAR EUROPA! VAN MIJ HEBBEN JULLIE DUS GEEN LAST MEER!



ALS KLEINE HISTORISCHE KANTTEKENING KUNNEN WE VERMELDEN DAT CLARA'S OOM INDERDAAD NAAR DE OUDE WERELD IS VERTROKKEN, EN MET ZIJN STAAT VAN DIENST ONMIDDELIJK TOT COMMISSARIS VAN POLITIE BENOEMD WERD...



ZO! DAT WAS DAT! NU KAN IK MET EEN GERUST HART VERTREKKEN!



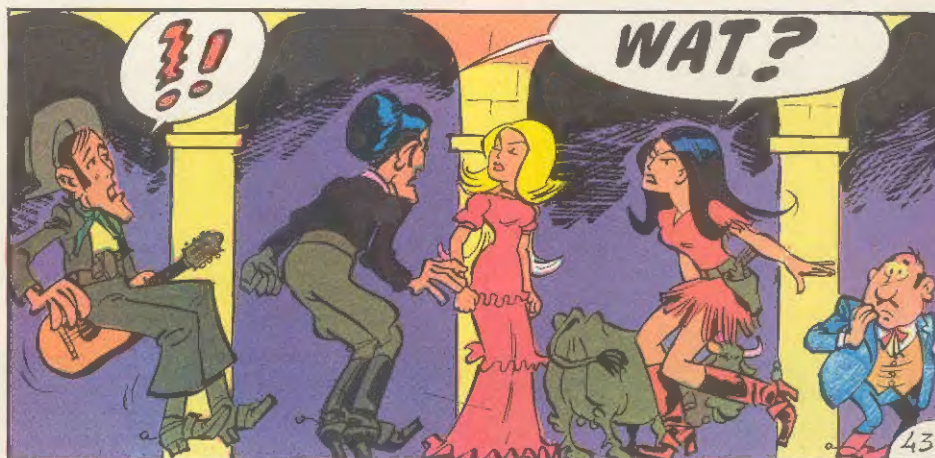
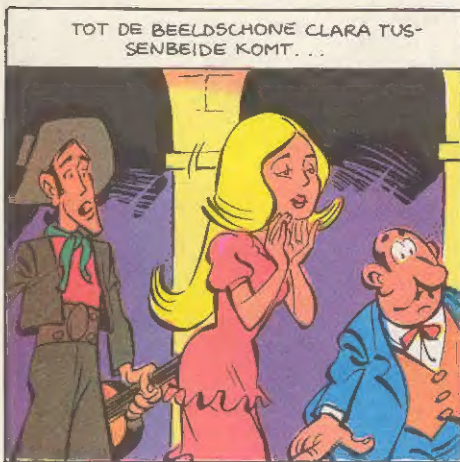
**GEEN SPRAKE VAN!**



NEE, U GAAT MEE NAAR MUNESTANCIA, WANT U BENT NOG STEEDS BIJ MIJ IN DIENST, SEÑOR BANDONEÓN!









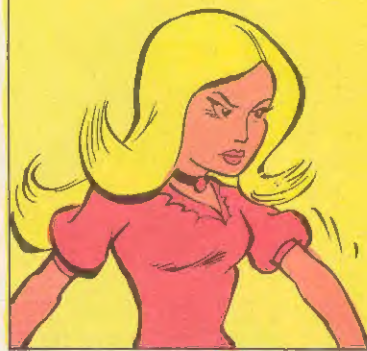
DOÑA MERCEDES DE CHICA Y NABO. 65 KILO. SCHERPE TANDEN EN NAGELS. MET WOORDEN IS ZIJ HET STERKST...



LA CUCARACHA. 50 KILO. HOOFD VAN DE NAAR HAAR GENOEMDE BENDE. HANDIG MET HET GEWEER EN DE REVOLVER, GEVREESD MESSENWERPSTER. WEET BIJ EEN WOEDEAANVAL MET EEN KLAP EEN OS TE VELLE.



CLARA. 45 KILO. BEELDSCHOON EN BLOND. ALS ANDEREN DE VUISTEN GEBRUIKEN, GEBRUIKT ZIJ HAAR VERSTAND...



WIE VAN DEZE DRIE VECHTENDE VROUWEN ZAL STRAKS ALS WINNARES UIT DE STRJD KOMEN?



**VICTORIE!**



MAAR... WAAR BENT U NOU, SEÑOR BANDONEÓN?

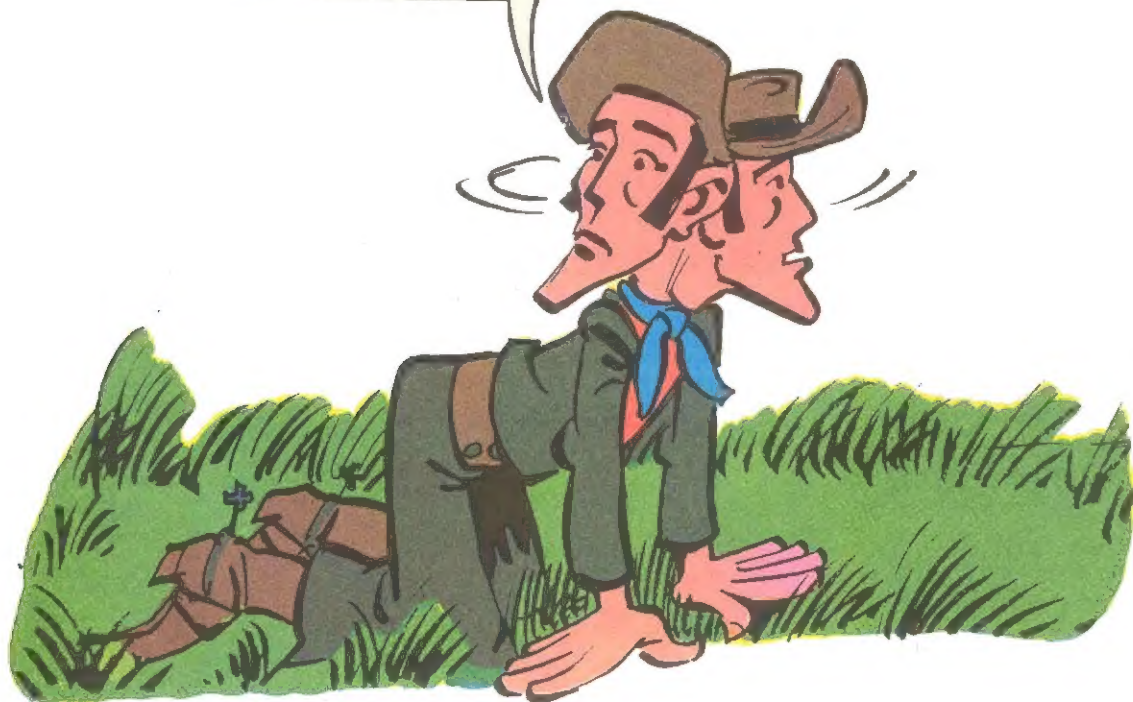


OP DE HELE WERELD ZIET ER NIETS ZO VERLATEN UIT ALS DE EINDELOZE ARGENTIJNSE PAMPA...

**einde**



WAAR MOET  
IK ME VERBER-  
GEN ?







BINNENKORT VERSCHIJNT  
EEN NIEUW  
**BANDONEÓN**  
ALBUM